



# Uj konfliktus fenyeget a haifai kikötőben

Az Egyesült Kikötőszolgálatok nem akarja folyósítani az új munkabéreket — A Hisztradrut: Megvédjük a kikötőmunkások érdekeit

Haifa (Az Uj Kelet tudósítójától). — A haifai Hisztradrut titkársága tegnap figyelmeztette az országos kikötőhatóságot és a haifai „Egyesült Kikötőszolgálatok” igazgatóságát, hogy amennyiben nem tartják be az új munkaszerződést és nem folyósítják az egyezményben megállapított béreket, a Hisztradrut minden rendelkezésére álló eszközzel meg fogja védeni a kikötőmunkások érdekeit. A december elsején esedékes fizetések körülbelül 26 százalékkal magasabbak az eddigiekénél.

Az „Egyesült Kikötőszolgálatok” igazgatósága közölte a kikötőmunkások üzemi bizottságával, hogy nem áll módjában az újonnan megállapított bérskálát szerezni folyósítani a fizetéseket, miután az országos kikötőhatóság nem engedélyezte a szolgáltatási tarifák emelését és nem hajlandó egyes szubvencióval fedezni a bérikülönbözéseket.

A Hisztradrut azzal vádolja az országos kikötőhatóságot, hogy szándékosan munkanélküliséget teremt a haifai kikötőben és így akar nyomást gyakorolni a munkásokra, hogy mondjanak le a hosszas bérharc után kivívott magasabb fizetésekről.

Miközben a haifai kikötő ügyszólván üresen áll és az 1700 munkás közül több mint 500 télenül lézeng, a kikötőhatóság Ásdodba irányítja a szállítmányokat, ahol ideiglenes munkásokat vesznek fel, mialatt a hajók sorban várnak a bebecsátásra — panaszolta J. Gerber, a haifai ki-

kötő üzemi bizottságának titkára. (A kikötőhatóság szóvivője szerint ez nem felel meg a valóságnak.) A haifai Hisztradrut felhívást intézett a kormányhoz, az országos kikötőhatósághoz és a Szolét Bonéhez: közös erővel hassanak oda, hogy az új munkaszerződést tiszteletben tartásuk és a munkások megkapják az új egyezményben garantált fizetésüket. „Nem fogjuk tétlenül tűrni azokat a kísérleteket, amelyek a Chevrát Haovdim eltávolítására és a szervezett munkásság megtörésére irányulnak a haifai kikötőben” — hangsúlyozza a Hisztradrut határozata.

## Amerikai bőrgyógyászok ellenzik orvoskongresszus rendezését Németországban

„Ahol emberbőről lámpaernyőket készítenek”

Washington (STA). — Az amerikai bőrgyógyászok egyre növekvő számban közlik, hogy ellenzik a következő nemzetközi dermatológiai kongresszusnak Nyugat-Németországban való megtartását, mert nem akarnak abban az országban bőrgyógyászatról tárgyalni, ahol emberbőrrel lámpaernyőket készítenek. A Münchenben tavasszal tervezett kongresszus szembeli ellenkezés nem egységes és néhány neves zsidó bőrgyógyász kijelentette, hogy elmegy a kongresszusra, mert a mai Németország nem azonos Hitler Németországjával. Mások viszont azt az alternatív javaslatot is elvetik, hogy Ausztriában tartsák meg a kongresszust.

Dr. Maynard Lander bostoni dermatológus körlevelet intézett kollégáihoz, amelyben tiltakozik a müncheni kongresszus megtartása ellen, miután a bőrgyógyászok szövetségének folyóirata nem volt hajlandó közölni tiltakozását. Dr. Landernek kívül számos más orvos is visszaemlékszik arra, hogy plasztikus műtéteket hajtottak végre a háború után olyan náciáldozatokon, akiket a német orvosok kísérleteket végeztek a koncentrációs táborokban. Ezeknek a kísérleteknek a végrehajtásában és kiértékelésében sok ezer német orvos vett részt Hitler uralma alatt — hangoztatják neves amerikai orvosok.

# Autóbusz és teherautó karambolja — 2 halott, 9 súlyos sebesült

34 utas könnyen megsebesült — Az autóbuszsofőr az áldozatok között

Súlyos közlekedési szerencsétlenség történt tegnap a kora délutáni órákban a Beér-Séva-dimonai országúton Beér-Séva közelében, amelynek két halálos áldozata, 9 súlyos és 34 könnyebb

sebesültje van. A szerencsétlenség úgy történt, hogy dél után negy-háromkor az Egged Dimona felől Beér-Sévára tartó autóbusza összeütközött a vele szemben közeledő teherautóval.

Az egyik halálos áldozat az autóbusz sofőre, Dán Smulevics 27 éves dimonai lakos, a másik pedig Szofi Venger asszony, ugyancsak dimonai lakos. A teherautó sofőre, Nechemja Eliezer, a súlyos sebesültek közé tartozik és eszméletlenül fekszik a kórházban.

Az elsődleges vizsgálat megállapította, hogy az összeütközés erejét mindkét jármű felborult s az országút szélén húzódó, egy méter mély árokba fordult. Mindkét autó, de különösen az autóbusz súlyosan megrongálódott. Egyik oldala teljesen felszakadt és a horpadás egészen az ötödik széksorig ért.

A sebesülteket arra haladók autók szállították a beér-sévai központi kórházba. Az autóbuszt és a teherautót a rendőrség vontatta el vizsgálat céljából.

A beér-sévai kórházban a szerencsétlenség hírére teljes készültséget rendeltek el. Az ápolónők egy részét otthonról hívták be.

A súlyos sebesültek a következők: Meir Anzor 14 éves, Max Fachima 16 éves, Klara Szultán dimonai lakosok, Szimcha Vaknin (45) bét-uzsali lakos, Jonátán Benjamin (12), Ilana Benjamin (3), Rivka Arzoan, Nechemja Eliezer és egy ismeretlen férfi.

Az autóbusz több utasa könnyebb sebesülést szenvedett és elsősegély után hazazengedtek. A szerencsétlenség híre nagy riadalmat keltett Dimonán és azok a dimonai lakosok, akiknek hozt riasztást Beér-Sévára utaztak, azonnal összehívták a kórházzal.

## Hibák a jeruzsálemi vallási tanács működésében

Több rabbit és metszöt alkalmaznak, mint amennyire a lakosság arányában szükség van — Az állásokat nem versenypályázatok útján töltik be

Jeruzsálem (Az Uj Kelet tudósítójától). — A városi tanács ellenőre közölte a jeruzsálemi vallási tanács működéséről szóló jelentést. Ez az első ilyen szerű ellenőrző tevékenység az országban. Ugy került sor rá, hogy a jeruzsálemi vallási tanács tevékenységét lapjelentések bírálták és azok nyomán nevezett ki a polgármester ellenőrt a tanács működésének felülvizsgálására. Az ellenőri jelentés megállapítja, hogy a vallási tanács helyes működését károsan befolyásolja az

a körülmény, miszerint költségvetésének jórészt a városi költségvetés keretéből kapja, de kiadásait eddig nem ellenőrizték a hatóságok.

Az ellenőri jelentés a vallási tanács ügyvitelében számos kifogásolnivalót talál. Rámutat arra, hogy a tanácsnál nem tartják be az államnal és a városoknál ismert szabályokat, amelyek szerint állásokat versenypályázatok útján lehet csak betölteni. Erdemileg kifogásolja a jelentés, hogy a vallási tanács tisztviselőinek, rabbiaknak és más egyházi személyeknek, az általános tisztviselői fizetésrendezésén túlmenően, magasabb státust akarnak biztosítani. Kifogásolja azt is, hogy Jeruzsálemben az elmúlt évek során indokolatlan mértékben emelkedett a tanács szolgáltatásainak álló és fizetést élvező rabbiak számát. Az ellenőri párhuzamba állítja az említett évek lakosságszaporulatát és ahhoz teljesen aránytalanul minősíti az alkalmazott rabbiak számában beállított növekedést. Ugyanezt szögezi le a rituális metszőre nevezése is.

## Genfi konferencia

New York. (IFP). — Jacob Javetz szenátor Rusk külügyminiszterhez intézett sürgönyében azt javasolja, hogy a közelkeleti ügyekkel foglalkozó genfi konferenciát hívják egybe az arab-izraeli vizsgálat végleges rendezésére. A Biztonsági Tanács határozata, amely éles megróvásában részesíti Izraelt, csupán a Tanács gyengeségét bizonyítja — folytatja a szenátor. Javetz azzal vádolja a Szovjetuniót, hogy tudatosan idézi elé a közelkeleti feszültség fennmaradását. Ennek a feszültségnek a megszüntetése érdekében a nagyhatalmak, Izrael és az arab államok genfi konferenciáját kellene egybehozni és egyszer és mindenkorra meg kellene oldani a problémát.

Uj férfinadrág konfekció üzem keres

### 1. szabászt

### 2. munkavezető(nő)t

Konfekció-iparban jártasak forduljanak telefonon Rapaporthoz,

**MIGDAL HAÉMEK LTD.,**  
Migdál Háemek, telefon 6037.



**ELŐFIZETÉSI DIJ:**  
HAVONTA 9.— IL.  
Tel-Aviv, POB. 831.  
Postabank: 4444.

**HAIFA:**  
Grünberger,  
Shapira 13., tel. 62453  
Telefon éjjel: 527010.

**JERUZSÁLEM:**  
L andau  
E r d ő s  
Javec 7. Tel. 26046.

**Fogadások az államelnökkel.** Zalmán Szász államelnök tegnap kihallgatáson fogadta Zeév Sáréfi kereskedelem- és iparügyi minisztert, abból az alkalomból, hogy elfoglalta hivatalát. Ugyancsak kihallgatáson jelent meg az államelnökkel dr. Seymour Fuchs, a new-yorki rabbi képviselő intézet egyik vezetője.

**Izrael romániai követe állomáshelyére indult.** Eliezer Doron, Izrael új romániai követe tegnap felesége kíséretében Bukarestbe repült. A repülőterén a külügyminisztérium képviselői búcsúztatták a diplomatát.

**Racionális betörők.** Péntek este betörők jártak a tel-avivi Bilu utca 41 számú ház egy másik emeleti lévő lakásában. Gedáljáhu Fiedlertől 1600 font készpénzt és 2500 font értékű ékszert, Jákov Nordenbergtől 2000 font értékű ékszert, míg Szofia Lévi asszony lakásából 207 font készpénzt vittek el.

**Helyreigazítás.** November 4-iki számunkban közöltük, hogy Dánia izraeli nagy követe 25 hallókészülékből álló adományt nyújtott át a süket gyermekek számára. Tévesen úgy jelentettük, hogy a süket gyermekek istápolásával a Mágén Dávid Ádom foglalkozik, holott a MICHA nevű szervezetről van szó, amelynek képviselője, Jicchák Katz (és nem Jiszráél Katz, ahogyan a hírben állott) vette át az adományt.

„Exodus”, „Elfújta a szél” és minden más slágerek könyv és hangmez — „Hadash”-nál, T.A., Neszcion-u. 4.

**Butoraszatosok tiltakozó hadjárata.** A kispárosok szövetsége tegnap közölte, hogy a szövetség keretében működő butoraszatos-szervezet mult heti vezetőségi ülésén úgy határozott, hogy tiltakozó gyűléseket szervez az ország minden részében. A butoraszatosok azt követelik, hogy az ebben az iparágban beállott pangás miatt a kormány szüntesse be ideiglenesen külföldi butorimportját és könnyítsen a butoraszatosokra nehezedő adóterheken.

## JERUZSÁLEM NEM KÉPVISELTETI MAGÁT NÉMETORSZÁGI KONFERENCIÁN

A főváros közművelődési osztályának igazgatója elutasította a meghívást

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósítójától). — A fővárosi közművelődési és művelődésügyi osztályának vezetője, Chájim Kuberszki főosztályvezető elutasított egy németországi konferenciára szóló meghívást. A nemzetközi értekezlet, amelyen közéleti tanácsok kulturális osztályainak vezetői vesznek részt, Münchenben kerül megtartásra.

A jeruzsálemi városi tanács tegnap ülésén vált ismertté Kuberszki elhatározása, amikor a tanács egyik tagja őt ennek kapcsán üdvözölte.

Ugyanakkor bejelentette a polgármester, hogy Jeruzsálem nem vesz részt német városok azon ünnepségén és dokumentáris kiállításán, amely Szombaton este, amikor a párizsiai tizezrei tartották hazafelé autójukon, a francia főváros közelében öt autó összeütközött és teljesen elzárta a főutat, az utánuk jövő autók pedig sorra hajtottak bele a barikádba, amíg végül 50 autó torlódt meg egymásba és három autót vezető kórházba szállítottak, a rendőrség pedig két óra hosszat dolgozott, amíg felszabadította az utat.

— **Belehalt munkabalesetnél szerzett sebesülésébe.** — Chájim Schönkerberg 60 éves áskeloni lakos, aki néhány nappal ezelőtt megsebesült a Szárán gyárban, szombaton a Beilinson kórházban meghalt. Schönkerberg mechanikus emelővillával dolgozott, amelyel bádoglemezeket vitt egyik helyről a másikra. Munka közben váratlanul leestett a gépről és súlyos fejszerűséget szenvedett. Az orvosok minden erőfeszítésére sem tudta megmenteni az életnek.

— **Kisebbségi falu kiránduló csoportja Luddon.** A Nazáret melletti Jáfiá kisebbségi falu lakosai tegnap a miniszterelnökségi hivatal és a Hisztradrut rendezésében csoportos kirándulásra vettek részt Jeruzsálemben. Utaközben megtekintették a luddi repülőteret. A csoport tagjainak javarésze most látott először légitikét. Jeruzsálemben az Uj Kneszet-épületet tekintették meg.

— **A „Moledet” balesete Marseille-ben.** Az Uj Kelet haifai tudósítója jelenti: A Moledet hajó tegnap egy vonatúthoz téves manőverrel a két helység között, mert ez a munka jelentős mértékben enyhítene a munkanélküliséget a környéken. Dimona tanácselnöke felajánlotta, hogy a két helység közösen terjesztesse az ügyet a munkaügyi miniszter és más tényezők elé. A levelet megelőzte Szabág látogatása Árádban, mint hogy a két város vezetői elhatározták, hogy szoros együttműködést folytatnak a közvet fejlesztés érdekében.

— **A sajtótanács végrehajtó bizottságának ülése.** — Az országos sajtótanács végrehajtó bizottsága és a mellette működő társadalmi bizottság pénteken délelőtt tíz órakor ülést tart a tel-avivi Szokolov-házban. Napirend: Jicchák Olsán főbíró előadása: A sajtótanács és a nagyközönség.

— **Uj település a háromszögben.** Az arab háromszögben lévő Tajbe és Tira falvak, valamint Ejjál kibuc közelében, a határ mellett a mult héten egy Betár-ifjakból álló csoport megalapította Cur-Nátán mosávit. A Betár-ifjakok a Kibuc Mouchád ifjai helyébe jöttek, akik június óta éltek itt, de nem sikerült megvetni lábukat.

## BOWDEN TÁRGYALÁSAI RHODESIÁBAN NEM VEZETTEK MEGOLDÁSHOZ

Az angol miniszter nem találkozott másodszor Ian Smith-tel

Salisbury. (Reuter, UPI). — Herbert Bowden, az angol kormány birodalomügyi minisztere tegnap hazarepült Rhodesia fővárosából kétnapos szünetlen tárgyalások után, amelyek a jelek szerint nem vezettek eredményhez.

Bowden megtagadott minden nyilatkozatot, míg Ian Smith rhodesiai miniszterelnök kijelentette, hogy meg van elégedve a megbeszélések eredményével.

Smith és Bowden egyszer találkoztak és két fél óra hosszat tárgyaltak, ezután Smith azt kérte, hogy Bowden hosszabbítsa meg tartózkodását további tárgyalás céljából. A második találkozás-

**ALKALOM!**  
Teljesen új, 66-os  
**HILLMAN SUPER IMP**  
Erdeklődni:  
Farchi, T.A., tel. 35510

— **Chanukakor tartják az országos történelmi konferenciát.** Az országos történelmi társulat és a történelmi tanács szervezte december 11. és 13. között tartja Jeruzsálemben 12-ik országos konferenciáját. A találkozó keretében 15 előadás hangzik el. A bevezetőt Ben Cion Dimon professzor, az „Izraeli történelmi társulat” elnöke tartja. A társulatnak 600 bejegyzett tagja van Izraelben és 200 külföldön. A testület „Cion” néven negyedévenként megjelenő folyóiratot is kiad.

— **Dimona községi tanács elnöke utépítést javasol a munkanélküliséget enyhítésére.** G. Szabág, Dimona községi tanácselnöke Zeév Chájimónhoz, Arád községi tanácselnökéhez intézett leveleiben javasolta, hogy építsenek utat a két helység között, mert ez a munka jelentős mértékben enyhítene a munkanélküliséget a környéken. Dimona tanácselnöke felajánlotta, hogy a két helység közösen terjesztesse az ügyet a munkaügyi miniszter és más tényezők elé. A levelet megelőzte Szabág látogatása Árádban, mint hogy a két város vezetői elhatározták, hogy szoros együttműködést folytatnak a közvet fejlesztés érdekében.

— **A sajtótanács végrehajtó bizottságának ülése.** — Az országos sajtótanács végrehajtó bizottsága és a mellette működő társadalmi bizottság pénteken délelőtt tíz órakor ülést tart a tel-avivi Szokolov-házban. Napirend: Jicchák Olsán főbíró előadása: A sajtótanács és a nagyközönség.

## MADARA

A tel-avivi napokban Alexander avivi lakgymasitafontos, feadott a tóságának, fedeztetésátánya szaba sére. Az illetfontösscesek kibáival állíbiró elé, óvadék elbadlábra óvadék lehusított markjelerfontos cse a bíróság a Néhány nrendőrség markot miután az óvadécesekre n is vizsgálaták, akik dék ellenbadlábra úttal óvadéle az óvadé

## A Hitachdut Oléj Hungaria közleményei

TEL-AVIV  
Kirándulással egybekötött chanuka-ünnepi meglepetés a tel-avivi HOH, 1966 december hó 14-én, szerda déli 2 órától — este 7-ig, ideig, szórakoztató gyermekelőadást rendez. Indulás: a HOH Hajarkos 61 sz. alatti helyiségtől, turistautóbuszal, pontosan 2 órakor Modunba, a Makkabeusok síjához. Onnan visszatérve, 4 órákor a „Sáalom torony” káptalanban chanuka-ünnepély, az ünnepi menora nyolcadik chanuka-ünnepélynek meggyújtása, majd rövid filmbemutató és uzsonna. Rendező és magyarázó: Chum Jicchák (héberül is). Részvételi díj az összes belépődíj, viteldíj és ussonna árával együtt: 6.— IL. Jegyek naponta átvethetők a tel-avivi HOH irodájában. d. 9-11-ig és d.u. 4-6-ig, december nyolcadikáig beárólag! Biztosítási helyet melőbb!!!

## FETACH-TIKVA és KÖRNYÉKE

December 3-án, szombat este 8 órakor a B35 Hátálim téren, Rech. Solomon 12. emeletén, előadás a HOH rendezésében. Ökvetlen néző meg. Aki után futna a nők. A humor gyöngyszemei kerülnek bemutatásra Szemes Gizella és Molnár Pál fellépésével. Bevezető: Vajda Zoltán. A nagy érdeklődés miatt jegyet biztosítani előre az Aljja könyvtárban és Klein Fodrásznál, Kfar Avraham Sikun Mizráchil.

## KOLOZSVAR ÉS VIDEKE

chanuka-estje 1966 december 7-én, szerda este a tel-avivi HOH nagytermében (Háárkon 61). Vacsorára gyertyagyújtás pontosan 8 órakor. Váram másor. Ismert festőművészek képeinek kiállítása és egyéb megemlékezések. Hozza magával barátait és ismerőseit. Részvételi díj, komppal vacsorával együtt 6.— IL.

O M !  
66-os  
AN  
IMP  
dni:  
tel. 35510

# A két nagy párt közötti megegyezés nyomán: A hét folyamán megoldódik a német kormányválság

Franz Josef Strauss pénzügyminiszter lesz? — Allitól meg hagyják Schrödert a külügyek élén — A koalíció a képviselőház 91 százalékára fog támaszkodni

A két legnagyobb német politikai párt, a kereszténydemokraták és Willy Brandt szociáldemokrata pártja közötti koalíciós megállapodás, amely szombaton délután jött létre, — érdemben már befejezett tény. Ily módon a Nyugatnémet Köztársaság 1949-ben történt megalapítása óta első ízben vesz részt a szociáldemokrata párt a kormányzásban, míg az ellenzék csupán Erich Mende aránylag kicsiny, szabad demokrata pártja marad.

Mint jelentettük, a koalíció élén dr. Kurt Georg Kiesinger fog állni a kancellári minőségben, míg helyettese a szociáldemokrata párt vezetője, Willy Brandt nyugatberlini polgármester lesz. Most csupán az maradt hátra, hogy a két nagy párt vezetői megbeszéljék a koalíciós megállapodás formailag jóváhagyását, ami a jövőre megkezdődő közeli napokban fog történni.

A kormányválságot tulajdonképpen a kicsiny szabad demokrata párt okozta, amelynek négy minisztere kivált Erhard kormányából, mert nem értett egyet a keresztény demokráta párt által javasolt adóemeléssel. Ez a párt a két nagy párt közötti megegyezés nyomán most a Bundestag egyetlen ellenzéki csoportja lesz, a koalíció 450 szavazattal fog rendelkezni a 495 tagú képviselőházban. Willy Brandt azonban már most bejelentette, hogy ez a koalíció legfeljebb három évig fog tartani, — az 1969-ben megrendezendő általános választásokig.

## BELSO ELLENZÉK A SZOCIALDEMOKRATA PÁRTBAN

A Mááruv bonni tudósítójának értesülése szerint szociáldemokrata körökben heves ellenkezést váltott ki az a tény, hogy a párt vezére lecsatlakozott a koalícióhoz. A tiltakozó levelek és táviratok százaai árasztották el a párt központját, Willy Brandt azonban annak a reményének, illetve meggyőződésének adott kifejezést, hogy a pártközpontról többsége ennek ellenére jóváhagyja a koalíciós megállapodást. A belső ellenzék azzal indokolta álláspontját, hogy ha a szociáldemokrata párt most elvállalja a második körű szerepét, ez negatív kihatással lesz a párt kilátásaira az elkövetkező választásokon. Véleményük szerint, ha az új koalíció működése sikeres lesz, ezt a legnagyobb párt, a keresztény demokráta pártja írja majd a választópolgár, míg kudarc esetén,

## Madarat tolláról...

A tel-avivi rendőrség a napokban letartóztatta Alexander Neumark tel-avivi lakost, akit azzal gyanúsítanak, hogy 300 fontos, fedezetlen csekket adott a tel-avivi járásbírósnak, kaučíójáért, fedezetlen csekket kibocsátásáért a barátja számára helyezésére. Az illetőt mintegy 1000 font összegű, fedezetlen csekk kibocsátásának vádjával állították vizsgálóbíró elé, aki elrendelte ővadék ellenében való szabadlábra helyezését. Az ővadék letételére a gyanúsított barátja, Neumark jelentkezett, aki 300 fontos csekket nyújtott át a bíróság pénztárnokának. Néhány nappal később a rendőrség magát Neumarkot tartóztatta le, miután kiderült, hogy az ővadékként deponált csekkre nincs fedezet. Ot is vizsgálóbíró elé állították, aki elrendelte ővadék ellenében való szabadlábra helyezését. Ezúttal készpénzben tették le az ővadékot.

latot az összes kelet-európai államokkal. A párt programja követeli a Csehszlovákiával fennálló viszály likvidálását is oly módon, hogy a német kormány mondjon le követeléseiről a Szudéta-vidékre vonatkozólag, amelyet az 1938-as müncheni egyezmény Németországnak ítélt. Egy további fontos pontja a szociáldemokrata programjának a német hadsereg fegyverkezési színvonalának „befagyaszttása”. A keresztény demokráta nem voltak hajlandók frásban kötelezni magukat erre.

## AMERIKA TAMOGATJA SCHRÖDERT?

Bonni politikai megfigyelők szkeptikusan néznek a koalíció jövője elé, mert a két nagy párt a multban mársokszor került egymással heves ellentétbe különböző, német szempontból létfonosságú kérdésekben. Jólértesült körök véleménye szerint a szociáldemokrata párt vezérégyéniségei közül ötven vesznek részt a kormányban fontos tarcák élén: Willy Brandt, a párt elnöke;

Herbert Wehner, a párt alelnöke;

Karl Schiller professzor, gazdasági szakértő;

Alex Moller, ugyancsak gazdasági szakértő és

Hellmut Schmidt, a párt parlamenti frakciójának alelnöke, katonai szakértő.

Tegnap úgy tudták Bonnban, hogy Franz Josef Strauss lesz az új kormány pénzügyminisztere. Azt is tudni vélték, hogy az amerikaiak felkérték Kiesingert, hogy meg dr. Schrödert a külügyi tarcá élén, mert Németország jelenlegi külügyminisztere az amerikai külügyminisztérium vonalának hűségese követője volt, legalábbis Amerika európai politikáját illetően, ellentétben De Gaulle vonalvezetésével. Mindez azonban egyelőre csak találgatás és feltételezhető, hogy az egyes tarcák sorsa csak az a héten folytatandó tárgyalások során dől majd el.

Erich Mende szabad demokráta pártja megbékélt sorsával. Alig 45 mandátumával ez a párt képezi az elkövetkező német kormány parlamenti ellenzékét. Rájuk hárul tehát a háború utáni Németország demokratikus államrendjének megőrzése.

## Ha vitás a házasság érvénye:

# Jár-e örökségrész az özvegynek?

Érdekes haláchikus-jogi probléma a jeruzsálemi felsőbíró előtt

A jeruzsálemi felsőbíró-ság ottáru fellebbviteli tanácsa pénteken kezdte tárgyalni Feldmann Ottilia bnébráki özvegyasszony örökösödési ügyét, akit elhalt férjének fiait ki akarnak zárni férje örökségéből, azzal az indoklással, hogy házassága halachikus szempontból vitás érvényességű, mert azt megelőzően nem kapott „chállicát” (felmentést) elhalt első férje fivérével. Ily módon tehát második házasságának érvényessége jogi szempontból vitatható.

A felsőbíró-ság már ezt megelőzően foglalkozott az ügyvel, amikor egy harmas tanács az asszonyra nézve kedvező döntést hozott. Most azonban dr. Simon Agránát felsőbíró-sági elnök helyt adott az elhunyt fiait által benyújtott újratárgyalási kérelemnek, amelyet azzal indokoltak, hogy a harmas tanács nem vette figyelembe az összes szempontokat.

Az örökösödési tárgyalás hat évvel ezelőtt kezdődött, amikor meghalt az örökösök, Avrahám Feldmann bnébráki lakos, három fiúgyermek atyja, aki két évvel elhalálozása előtt feleségül vette Ottilia asszonyt. Mintegy 100.000 font értékű vagyont hagyott maga után és miután nem végrendekezett, a törvény értelmében örökség egy-egy negyede a

három fiut és az özvegyet illeti. A bírósági tárgyalások során azonban kiderült, hogy az elhunyt és Ottilia asszony házassága halachikus szempontból vitatható, mert az asszonynak újbóli házassága előtt „chállicát” kellett volna kapnia első férje testvérétől. A rabbinikus bíróság ezzel kapcsolatban úgy döntött, hogy a második házasság érvénytelen.

A Mack és C. Ginsburg ügyvédek, akik a fiukat képviselik, a felsőbíró-ság újból elrendelt tárgyalásán összegezték az eddigi fejleményeket és a rabbinikus bíróság döntése alapján azzal érveltek a felsőbíró-ság előtt, hogy az asszony nem jogosult örökösödési részesedésre, mert a törvény szempontjából nem volt az elhunyt hitvese. Így

határozott annakidején a törvényszék, majd az ügy a felsőbíró-ság elé került, amelynek harmas tanácsa megsemmisítette az ítéletet és úgy döntött, hogy az asszony —igenis örökösnek tekintendő, függetlenül attól, vajon a vallási törvénykezés szempontjából érvényes volt-e a házasság, vagy sem.

A három fiú ügyvédje azonban nem törődött bele a felsőbíró-sági döntésbe, és kérvényt nyújtott be Agránát felsőbíró-sági elnökhöz, hogy ötötanács tárgyalja újra az ügyet. A felsőbíró-ság elnöke, figyelembevéve azt a tényt, hogy az ügy elvi jelentőségű, eleget tett a kérelemnek. Így most Siberg, Süßmann, Landau, Berenson és Vitkon főbírákból álló ötötanács tárgyalja újra az ügyet.

## PÁRISZBAN ELITÉLTEK HÁROM IZRAÉLIT

Kábítószerek kereskedelemben találtak őket bűnösnek

Alig két óra hosszat tartó tárgyalás után a párizsi törvényszék szombaton háromévi börtönbüntetésre ítélte Simon Giládi izraeli állam-polgárt, társait pedig, Jichák Ben Kálifa izraeli lakost, valamint, Salóm Abáz „jorodot” két, illetve másfél évi börtönbüntetésre ítélte. Mindhármukat tiltott kábítószerek kereskedelemben találtak bűnösnek.

A három vádított szótlanul, lehangosított fejfel hallgatta végig az ítéletet. A halottsapát Albáz beesett szeme, beteges arckifejezése világosan mutatta, hogy ő maga is kábítószerek hatása alatt áll. Ben Kálifa egykedvűen viselkedett, míg Giládi arról akarta meggyőzni a bírót, nem tudta, hogy a fehér por, amellyel kereskedett, — heroin.

A tárgyalás fordítók segítségével folyt, miután az iraki születésű Giládi nem tudt franciául, míg Ben Kálifa, aki 13 éves korában alijázott Marokkóból, régen elfelejtette már a francia nyelvet.

## Összeütközött a Világkével

Bremen. (UPI). — A Jan nevű kis német motoros hajó tegnap az Eszaki tengeren Borum szigete közelében összeütközött a Világkéve nevű libériai teherhajóval. A reggeli ködben történt összeütközés nyomán a német hajó elsüllyedt és nyolctagú legényegéből egy tengerész odavészett, míg a többi a libériai hajó kihalászta a jég-hideg tengerből. A „Világkéve” csak jelentéktelenül sérült meg.

# Az ujságokból

Az elítélő határozatot a nemzetközi helyzet szülte

(DAVAR — a Hisztadrut lapja). — A tény, hogy Uj-Zélandon kívül a BT tagjai közös platformot alakítottak ki maguk között Izrael elítélésére, csak azt jelenti, hogy ebből az alkalomból egyikük sem Izrael jogos fellépését mérlegelte az egyfolytában folyó határmenti merényletekkel szemben, hanem szemük előtt kizárólag Jordánia megintott belső helyzete volt. Bennünket a határozat így nem lep meg. A BT-ben ülő államok hasonló Izrael-ellenes határozatok alkalmából sem hajlandók Izrael fellépésének a háttérét tekintetbe venni. Így nem csoda, ha Izrael arra a meggyőződésre jutott, hogy minden elmarasztalás, sőt szigorú megfeddés ellenére, sem marad számunkra más védelmi eszköz, mint saját hadseregünk bevetése. A saját létünket biztosító önvédelemtől a Biztonsági Tanács semiféle határozata sem téríthet el bennünket. Izrael nem áldozhatja fel magát az arabok között fennálló viszályért, sem a nagyhatalmak arab-politikájáért. A határozat Jordánia belső helyzetének a megszilárdítása céljából született meg, de nem hisszük, hogy ezt a célt valóban el is érte.

## A határozat a merénylő bandákat batorítja

(HACOFE — a Vallásos Nemzeti Párt lapja). — A BT által elfogadott határozat Izrael éles elítélését tartalmazza, de legalább ilyen éles erkölcsi elítélését jelenti magának a Biztonsági Tanácsnak. Az UNO-nak ez az intézménye visszaél a saját feladatával és rendeltetésével, mert az ilyenfajta határozattal az Izrael elleni további gerillaharcra batorítja szomszédainkat. Miután meggyőződünk róla, hogy a Biztonsági Tanács a merénylő bandákkal szemben teljesen tehetetlenül áll és sem a Szovjetunió, sem pedig Amerika nem képes lefogni a saját védőszárnyai alatt megbúvó arab államokat, nem maradt más védelmi eszköz, minthogy saját fegyveres erőnkkel próbáljuk kifizülni a merénylő bandák fészkeit.

A jordániai rajtaütés elmaradhatatlan szükségesség volt, noha tisztában voltunk az azt követő politikai bonyodalmakkal. A Biztonsági Tanács elítélő határozata bizonyos mértékig megintatja ugyan politikai jogállásunkat, azonban nem akadályozhat meg bennünket, hogy határaink biztonságát és országunk szuverenitását — külső támogatás híján — a magunk erejéből védjük meg.

## Az elítélő határozat külpolitikánk tehetetlenségét bizonyítja

(HAJOM — a Gáchál lapja). — Izrael fennállása óta ez volt a legélesebb hangú elítélő határozat ellenünk a Biztonsági Tanácsban. Ennek ellenére sem ijedünk meg tőle, mert felfogásunk szerint, mint minden államnak, úgy Izraelnek is, éppen az UNO alapokmánya értelmében, minden körülmények között joga van a maga önvédelmi jogával élni. Ami bennünket aggaszt, az az izraeli kormány tehetetlensége. A sziriak ellen beadott legutóbbi panaszunk ügyében hozott nagyon szelíd hangú határozatot, — amelyet a szovjet különben is megvetozott, — külügyminiszterünk nagy izraeli győzelemként állította be. És ime, rövid idővel a nagy győzelem után a legélesebb hangú elítélő határozatot kaptuk a Biztonsági Tanácsból. Mindegy, hogy az Izrael elítélő határozatot az egyes kormányok milyen indító okból szavazták meg, tény, hogy azt az izraeli külügy részéről lefolytatott logikátlan felvilágosító akció és egymásnak ellentmondó nyilatkozatok nagyban elősegítették. Így, vagy úgy, semmiféle BT-határozat nem teheti kérdésessé Izrael önvédelmi jogát, amelylyel minden adott alkalommal élni fog.

## A fenyegetéssel kísért elítélő nyilatkozat

(LAMERCHAV — az Achdut Háavodá lapja). — Mint a multkor, Sziriát elítélő részajú határozat, úgy az Izrael ellen együttesen produkált éles elmarasztaló ítélet a Biztonsági Tanácsban ülő államoknak ugyanabból az egyoldalú felfogásból ered. Miután az akkori szovjet vétó nem csökkentette a határmenti terrorakciókat, biztos, hogy Izrael mostani eltélése a merénylő bandák tevékenységét ösztönöznifogja. A Biztonsági Tanácsnak éveken át mutatott tehetetlensége az Izrael elleni terrorral szemben, tulajdonképpen megfosztja ezt az intézményt attól az erkölcsi jogától, hogy bennünket elítéljen. Ami tanulságot a határozatból le kell vonni, az elsősorban reánk, Izrael lakosaira vonatkozik. Egyes rétegek és az őket kiszolgáló, minden kákn csomót kereső sajtó, még mindig nem ébredt annak tudatára, hogy cselekedeteinket csakis saját biztonságunk és a határunk nyugalma diktálhatja, nem pedig a hatalmak szemüvegén át látott méltányosság és igazság. Amit ezen a téren egyes izraeli sajtóorgánunkok éppen a legnehezebb napokban véghezvittek, az a legelítélendőbb defetizmussal egyenlő. Vegyük tudomásul: a béke és a nyugalom nem fog megszületni a Biztonsági Tanács határozatai nyomán és különösen nem az ilyen egyoldalú elítélések következtében. Ezért, ha a terror folytatódik, mi csak olyan módon védekezhetünk ellene, amelyet szomszédaink a legjobban megértenek.

## Uj módszereket a határok védelmére

(HAAREC, független polgári napilap). A Biztonsági Tanács határozata nem szentírás számunkra, tudjuk, hogy nem fedi az igazságot, mert nincs meg a szükséges erkölcsi alapja. A határozatot a hatalmak érdeke diktálta. Amerikánál ugyanúgy, mint a Szovjetunió esetében, Huszsein király hatalmának és presztizsének csökkenése más eredményt nem hozhatott nekünk. A ni szempontunkból csak másodlagos fontossággal bír, hogy az izraeli külügy vezetői megfelelő módon folytatták-e a szükséges felvilágosító akciókat.

A nemzetközi világ az izraeli politika logikátlansága felett útközött meg. Az izraeli vadak és panaszok állandóan Sziria ellen irányultak és az úttest mégis Jordániára mértük. A világ közvéleménye szerint, valójában azért, mert el akartuk kerülni a Szovjetunióval való bonyodalmat. Miután pedig bizonyos, hogy a Jordánia elleni rajtaütésünkkel még a világ közvéleménye szerint sem sikerült a merénylő bandák fészkeit felszámolnunk, a terror folytatódása esetén sem folytathatunk még egyszer hasonló akcióhoz. Azt hisszük, hogy kizárólag a Cáhál által, de csak jól átgondolt újabb módszerekkel tudjuk határainkat biztosítani.

# Ami az ASSZONYOKAT érdekli

## A szülési segélyről és az ozeretek biztosítási járulékaról

A Bituách Leumi által közreadott felvilágosító füzetek alapján ismertettük a közönséget legjobban érdek-  
lő két problémát: a szülő-  
anyának járó segélyek ösz-  
szegét és az ozeretek után  
fizetendő járulékokat.

### A SZÜLÉSI SEGÉLYEK RÖL:

A szülési segélyre joga van minden olyan dolgozó nőnek (alkalmazottnak, vagy önállóknak), aki a terhesség, vagy a szülés követésében munkáját kénytelen volt abbahagyni.

A szülési segélyt a Bituách Leumi legfeljebb 12 héten át folyósítja. Az első nap, amikor a szülő nő az összegét már követelheti, az a szülést megelőző 42-ik nap az illetékes orvos megállapítása szerint, feltéve, ha a biztosított nő a munkáját ezen a napon abbahagyta. A szülési segély folyósításának utolsó napja legfeljebb a szülés utáni 12-ik hét vége lehet.

Az összeg, amit a szülő nő a 12 hét alatt kaphat, az a szülést megelőző munkájának az idejétől függ. Az a szülő nő, aki legalább 14 hónapon át, a neki folyósított segély első napja előtt legalább 10 hónapon át dolgozott és a munkát legalább terhességének 5-ik hónapjáig folytatta, mind a 12 hétre járó összeget megkapja.

Ha a szülés elő nem egy folytatásban dolgozott és a fentemlített 10 hónapos munkaidőt nem 14, hanem 18 hónapon keresztül, esetleg részletekben teljesítette, úgy csak hat heti szülési segélyre jogosult.

Ha a szülő nő az orvos rendelkezése munkáját, terhességének 5-ik hónapja előtt már abba kellett hagynia, azonban ezt megelőzőleg 22 hónap leforgása alatt legalább 15 hónapon át munkát végzett, szintén a teljes 12 heti szülési segélyre jogosult.

A szülőasszonynak egy napra járó segély kiszámítása úgy történik, hogy az utolsó háromhavi munkaidő alatt ösz-keresetének a 75 százalékát kilencvennel osztják el.

Az önálló dolgozó nők szülési segélyként annak az összegnek a 75 százalékát kaphják, amely a Bituách Leuminak általuk fizetendő járandóság alapját képezi.

A szülőnőnek megfelelő időben be kell nyújtania igényét a szülési segélyre. Részleteket az ügyben a Bituách Leumi hivatalában és a

munkahelyeken lehet meg-  
tudni.

### A HÁZTARTÁSI ALKALMAZOTT BIZTOSÍTÁSA

A Bituách Leumi az oze-  
retek jogait ugyanúgy védi,  
mint minden más alkalmaz-  
zotttét. A háztartási alkalm-  
mazott tehát ugyanolyan se-  
gélyekre és öregségi járulé-  
kokra jogosult, mint minden  
alkalmazott. Vonatkozik ez a  
szülési segélyre, a beleset  
esetén nyújtott segélyekre  
és az öregségi járulékokra  
is. A nekik járó összegek az  
idők folyamán több ezer font-  
ra szaporodhatnak fel és at-  
tól a munkaadótól, aki nem  
gondoskodik az ozeret bizto-  
sításáról, a Bituách Leumi-  
nak joga van ezeket az ösz-  
szégeket bírói úton követel-  
ni. Ezért ajánlatos, hogy a  
munkaadó az idevonatkozó  
törvényt az alábbi tájékoz-  
tatás szerint pontosan be-  
tartassa:

A háziasszony, aki háztar-  
tásában állandó jelleggel oze-  
retet foglalkoztat (nem von-  
natkozik az egy alkalommal  
igénybevetett kiségitőre), érte  
rendszeres biztosítási ösz-  
szegget kell fizessen. Az állami  
biztosítási törvény szerint a  
munkaadó ezeknek az ösz-  
szegeknél a befizetéséért tel-  
jes felelősséggel tartozik.  
Az ozeret fix alkalmazottja  
a háznak, akinek a háziass-  
zony a munkaadója.

Ezért, kötelessége őt be-  
biztosítani és a járulékokat  
érte fizetni még abban az  
esetben is, ha az ozeret más  
helyen, vagy helyeken is  
dolgozik.

A háziasszonynak az oze-  
ret keresetének 7.1 százalé-  
kát kell befizetnie biztosítá-  
si járulékként. (Ugyanez  
vonatkozik más házialkalm-  
mazottakra is, házmesterek-  
re és kertészekre, azzal a  
különbséggel, hogy ha az  
illető férfi, aki az 1953 no-  
vember 18-a után alijázott  
és akkor 60 évesnél idősebb  
volt, az után fizetendő já-  
randóság csak 2.3 százalé-  
kot tesz ki). A háziasszony-  
nak az ozeretnek fizetett  
összegeből 1.7 százalékot van  
joga levonni a biztosítási  
díjhoz való hozzájárulás-  
ként.

A következő esetekben a  
háziasszony csak 2.3 száza-  
lékot fizet biztosítás díj  
gyanánt az ozeret fizetése  
utón.

- Ha az ozeret még nem töltötte be 18-ik életévét.
- Ha az alkalmazott az 1953 november 19-e és 1960 április 16 közötti időben lett izraeli állampolgárrá, de ugyanakkor 55 életévét már betöltötte.
- Ha az ozeret olyan korban van, akire a biztosítási kötelezettség már nem vonatkozik, tudniillik 1886 november 18-a előtt született.
- Ha az illető a Bituách Leumitól már öregségi járulékból részesül.
- Ha 65 évnél idősebb,

### OSCAR WILDE MONDTA A NŐKRŐL

Nincs gyönyörűbb dolog a világon, mint a férjes asszony szerelme; de ez olyasmi, amit egyetlen férj sem méltányol.

Különös teremés a nő: először ellenáll a férfi közeledés kísérletének, azután pedig megakadályozza, hogy elmeneküljön.

Az elhagyott feleségek rendszerint férjeik hirtelen felfedezett jótulajdonságaival vigasztalódnak.

Szeretem azokat a férfiakat, akiknek jövőjük és azokat a nőket, akiknek múltjuk van.

Azoknak az érzelmei, akiket már nem szeretünk, mindig kissé nevelésesen hatnak.

akkor is, ha nem kap öreg-  
ségi járulékot.

A fenti esetekben a házi-  
asszonynak nincs joga az

### CSEMEGÉK

**Alma-csemege:** Hat nagy Alexander-almát lehámozva ujynyi vastagságu szeletek-  
re vágunk (magokat kivesszük). Három evokanál cukrot egy pohár vörösborbó vegyítünk és az almászele-  
teket félóráig ázni hagyjuk ebben az oldatban. Egy pohár lisztet, két tojássárgát, 1/8 liter söröt és két evokanál olajat jól elkeverünk, husz percig állni hagyjuk, majd hozzáadjuk a két tojás keményre vert habját. Az almászeleteket kivesszük a borból és egyenként a masszába rakjuk. Előre forrósított olajban aranybarnára kisütjük. Fahéjos cukorral meghinve melegen tálaljuk.

**Körte-csemege:** Készítünk egy vanília-pudingot, ha még meleg, adjunk hozzá óvatosan egy fehérje keményre vert habját. A pudingot négy adagra elosztva kihűtjük. Körteket kettévágva, meghámozva kevés cukrosvízben párolunk, kivéve jól lecsepegtetjük, ráhelyezzük (két fél körte) a pudingra, míg a félkörtek felületét csokoládéöntettel vonjuk be.

**Tükör-tojás:** Ha tréfas meglepetéssel akarunk vendégeinknek a fekete-kávé, vagy egy csésze tea mellett kiállással kedveskedni, készítsük a következőket: Fél kiló (kb. 4 tetejes vizespohár) lisztet 250 gram (egy és egyegyed darab) margarinnal gyorsan elmorzsolunk, hozzáadunk háromnegyed pohárnyi cukrot és két tojássárgát, kávéskanálnyi konyakot és annyi tejfölt, hogy kemény tésztavá dolgozhassuk össze. Vigyázat! gyurni nem szabad a masszát! Egy óráig a hűtőszekrényben pihentetjük. Lisztelt lapon felújnyti vastagságu kinyújtjuk és vizespohárral, vagy kekszszaggatóval lehetőleg 7 cm nagyságu pogácsákat szurunk ki belőle. Tojással megkenjük a tetejét és világossárgára megsütjük. Kivéve kihűlni hagyjuk. Közben megfelelő mennyiségű tejszinhabot cukorral együtt jó keményre felvertünk és minden lapocskát felújnyti vastagon bekenünk tejszinhabbal. Megfelelő nagyságu lapos tálon szépen elrendezük és mindegyik pogácsa közepére egy-egy fél kajszinbarackot helyezünk, természetesen kerek részével felfelé.

Ügyelnünk kell, hogy a tejszinhab a tésztát teljesen beborítsa. Ha félbarack hámozott, még tökéletesebben adja vissza a tükörtójas megtevesztésig hü hasonlóságot. Ajánlatos a megkent lapocskákat szerviz-  
zóság a hűtőszekrényben tartani és a félbarackokat közvetlenül asztalra adás előtt óvatosan pontosan a közepére helyezni.

**Ördögpirulák:** Egy és negyed pohár cukorból, egy evokanál kakaóból, 50 g darált mandulából, mogoróból vagy dióból és annyi keksz-morzsból, hogy gyurható masszá legyen, golyókat formálunk, amelyeket csokoládédarabban meghengergetünk. Ha kissé megszikkadt (a hűtőszekrényben) mig-non-papírokba (egész kis forma) rakjuk. Még finomabb ízt kapunk, ha a masszába 30-40 gram darált vagy egész apróra vagdalt cukrozott narancshéjat is vegyítünk.

ozeret keresetéből külön is  
levonást eszközölni.

A biztosítási törvénynek megfelelően a díjakat háromhavonként, pontosan meghatározott napokon kell befizetni. Ezek a következők:

Minden év április 15-én — a január, február, márciusi időszakra.

Julius 15-én, — az április, május-juniusi időszakra.

Október 15-én, — a július, augusztus-szeptemberi idő-  
szakra.

Január 15-én, — az október-november-decemberi idő-  
szakra.

Ha az egyes fizetési idő-  
szakok között ozeret válto-  
zás történt, a beadványban meg kell jelölni nevét és személyazonosságát igazol-  
ványnak szánt mindazok-  
nak, akik a vonatkozó három hónapban a háztartás-  
ban dolgoztak.

A kiskoru gyerekek után az ozeretnek fizetett havi járulékot (ezen járuléktól csak az özvegy, kiskoru gyermekekkel rendelkező ozeret-  
nek jár) a Bituách Leumi visszafizeti a munkaadónak, ha az erre vonatkozó adato-  
kat az illető az intézetbe benyújtja.

Az ozeretek után fizetendő összegek bevallására szolgáló űrlapok a Bituách Leumi kirendeltségeinél beszerezhetők.

Itt jegyezzük meg, hogy a fentiek csak általános tájékoztatásul szolgálnak és ezért ajánlatos, hogy az idevonatkozó törvényt az érdekeltek minden részletében alaposan áttanulmányozzák.

OFENSÉGE — A GYERMEK

## ELLESETT MOZAIK

— Imá — szól hozzám az egyik napon — miután észrevettem, hogy a hosszás töprengéstől enyhe ráncok keletkeztek a csemete homlokán. — Miért a szomszéd Dvorelével beszélnek más-  
képpen, az ő imája és a Dovi-  
val, azzal is másképpen beszélnek az ő lakásukba, és nem értem, és mi meg itthon magyarul?

— Mit mond a kölyök?  
— fordul hozzám a gyermek atyja, enyhén segélykérő mosollyal.

— Azt kérdezi, hogy miért beszélnek a házban a Dvorával lengyelül otthon, a Dovi-val románul, mi meg magyarul. Majd rögtön oda-  
fordulok a kölyökhöz.

— Azért, Gabili, mert mind egyik család más országból jött ide Izraelbe.

— Imá, de hát én miért magyarul is beszélek? Anyu, én honnan jöttem? ...

— És a világ legmegve-  
tebb ábrázatával szemléli mamáját és papáját, akik képtelenek a hangos hahotát abbahagyni.

Gabi szeret énekelni. Ugy két éves kora körül, mikor még mindig nem mutatott hajlandóságot arra, hogy rendes mondatokat alkosson,

### Az ápolt arc titka ...

Az érett asszony arcbőrére megtartja eredeti finomságát és fiatalos frissességét ha naponta ápolja a híres

### PLACENTHORMA

arckrémrel, dr. Lavergne után, Páris.

A PLACENTHORMA olyan hatóanyagot tartalmaz, amely eltünteti a ráncokat, kisimítja az áll és arc bő-  
rét és fiatalos megjelenést biztosít.

Próbálja ki még ma — úgy érzi, megfiatalodott. Terjeszti: Lilit.

viszont tökéletesen végig-  
dudolt több slágerdallamot, azzal vigasztalódtam, mint sokan mások: fiamban biz-  
tosan valami nem minden-  
nap tehetőség rejtőzködik...

Gabi azután hirtelen mind-  
két nyelven beszélni kezdett, hogy néha már jó lett volna megállítani, de nem hagyott fel az énekléssel sem. Az óvónő egyszer megdicsérte nekem, hogy egy nehezebb dallamot ő énekelte el tisz-  
tán legelőször, negyven gye-  
rek között és e tényről oly elegáns természetességgel közölte este a gyermek atyjával, mint, aki azt mondja: hát ugyebár, a gyermek egy zseni.

„Lángeszű” gyermekünk nemcsak a dallamok, de a dalszövegek iránt is élénk érdeklődést tanusít. Valamelyik nap itthon új ívrit és néhány régi magyar lemezt hallgattunk, mikor Gabi figyelmét különösen me-  
ragadta az egyik mondat: „és fentről ránknevet a tel-  
hold”. Láttam, Gabi többször ismételte magában e furcsa szavakat, míg végül kibök-  
te:

— Ábá, a holdnak van neki szája?

— Nincs, fiacskám.

— Akkor miért itten énekeltek, hogy nevet a hold? Akkor mivel nevet?

A fiam imádja a házi-  
munkát. Arcocskája ragyog, ha dicséretképpen egy part-  
vist adok a kezébe („most kisöpörheted a szobádat”), ha pedig a hön óhajtott fri-  
gider-kimosásra adok neki hosszás könyörgés után en-  
gedélyt, az csaknem ünne-  
pnapnak számít. (Azért is fi-  
gyelman kívül hagyom szom-  
szédnóm tapasztalt és iróni-  
kus megjegyzését, miszerint ne féljek, ha nagyobb lesz és netán szükségem is lesz a segítségére, úgy elillan majd, mint a kámfur.

Gabim korához képest va-  
lóban mennyien tudja a fri-  
gidert kimosni, csak az a baj, hogy a frigider tetején honoló különféle irományok, levelek, jegyzetek (például az ő aznapi beköpeséi) iránt is fölöttébb forró érdeklő-  
dést szokott tanusítani. Van ottan például egy füzetke, amibe mindig felírjuk az é-  
p-  
pen kifogyó élelmi cikkeket és egyéb beszerezni valókat. Ez a füzetke Gabi képzele-  
tében amolyan „terüljászet-  
kám”. Ird fel, hogy teát kell venni, hogy pizsamagombot kell venni, hogy a motorra új tükröt kell venni és más-  
nap máris megjelenik a tea, a gomb, a tükrő, hogy mind egyik rendeltetési helyére vándoroljon.

Egyik nap Gabi ott áll egy lócán a frigider mellett és nekivörösödő buzgóság-  
gal írkal valamit a „csoda-  
füzetbe”. Hátamögé setten-  
kedem és meglepve látom, hogy szögletes ákom-hákom vonalakkal egy gépkocsifé-  
leség bontakozik ki ceruzája alatt.

Mikor meglátja, hogy né-  
zem, Gabi csillogó szemek-  
kel felémfordul és orromat, majd kiböki, a füzetbe raj-  
zolt modellel.

— Imá, imá, máma egy ilyet is vegyél! De tudod milyen autót? Nem, nem egy játékokat. En egy igazit akarok!

Jávör Viola

### ÉS MONDTA ...

... egy feleség, férjének ama kérdésére, mitől van a folt a parketten:

— Tudod drágám, itt volt a barátom és egy kicsit ki-  
öntötte a lelkét.

## A zuhanyozás rekordja

A tus alatt állásnak is van világrekordja. A 19 éves Mike Williams, Carbondale, Illinois, USA, 60 órát zuhanyozott megszakítás nélkül 1965 január 14-től 17-ig.

Nem kell ennyit zuhanyozni — bár minden nő ide kíváncsi akar és a friss megjelenés egyik feltétele — a harisnya.

A „Micromas” „Merci” necccharisnyák a tasakban — erősek és praktikusok — a hat darab egyforma harisnya hosszú időre zavartalan elegánciát biztosít és csak 7.50 fontba kerül.

Mindenk a csucsá — a „Merci” harisnya.

# Fúr

Jehuda S...  
előtt kijelent...  
olaj után.  
Eddig hár...  
letekbe. Chel...  
mondotta. H...  
utóbbi pár h...  
gyen, valami...  
helyről száma...

MIT RI...  
A Cfat—...  
rói balra az...  
reti uton, ol...  
balad autók...  
lométeres ut...  
mud korabeli...  
érintjük.

547 méterr...  
ne felett, a...  
hegy egyik...  
gyünk. Köz...  
néhány szal...  
ját, akik a n...  
felváltva ker...  
lyén fekvő f...  
és olajat.

Utoljára...  
voitunk itt...  
szef Burg n...  
ret egy val...  
alapkövet t...  
nut telepítés...  
pefejezte a...  
kálátokat, a...  
met már

utat (ezen j...  
a hegyre) a...  
sek számára...  
nyarán é...  
Nem mess...  
lepilléstől a...  
kapta meg a...  
sleges konces...  
ppal az elz...  
munkálatait.

A 45 méte...  
toronnyal,

Joszef Asz...  
resszor-kezel...  
rakkra muta...  
roszkópja fő...  
juk dr. Joél...  
gus-mérnök...  
Jól megter...  
fi a 31 éve...  
kilenc évi s...  
után nem e...  
ezelőtt érke...  
avai szület...  
haifai Tech...  
majd a zür...  
kumra kerü...  
geológiai fő...  
temet elvé...  
meg a dokt...  
tációját az...  
gyekben rej...  
ta. Egy évi...  
professzor...  
működött.

A geológ...  
szerelme a...  
szimfónikus...  
gedüsként...  
ken át a...  
szükséges ó

5727 kiszl...  
1966 novem...  
A Kol Jiszr...  
magyar nyelv...  
hullámon min...  
19.45 óráig na...  
6: Má to...  
rek. 6:10:  
urna. 6:57:  
7. hírek. 7:1...  
rövid hírek.  
iskolások rá...  
népszerű k...  
„Chant de...  
Baudo. Moza...  
K 491. Art...  
adásában, St...  
Overture, vez...  
13:30: hírek,  
gyünk este?  
hallgatónak,  
beszélgetés...  
Melwin Kelle...  
könyvespolc...  
pépdalok, 18...  
19: hírek, 19...  
sodik szimf...  
Toscanini, 2...  
tek. 20:30: h...  
felgördül, 22...  
adása 22:35:  
Adas (cselló...  
rowitz (zong...  
sorzárás.

Párhuz...  
8: Rövid...  
Jemezek és...  
hírek, 21:03:  
rek. 22:10: a...  
22:45: estcsl...  
23: hírek, m...

A had...  
17:30: Mű...  
időzlet dal...  
18:20: az elő...  
sa, 18:45: a...  
hírek, 19:10:  
„Intermezzo”...  
20:40: opera...  
Jemezek, 22:  
csillagokról,



Könnyű lábú lebegő járás a  
elegáns, varrás nélküli Sabrina  
egészségügyi harisnyában (He-  
alth Stocking), amely védi a  
lábát és megakadályozza elfa-  
radását.Kapható három nagy-  
ságban:  
Small / Medium  
Large / Extra Large  
Extra Long  
Fehér- (különösen ápolónök-  
nek és divatszíneknek).  
A Sabrina „Health Stocking”  
kapható a jó gyógyszerárak-  
ban.



# Fúrótorony a Gáliban Az orvosi altatás tudománya

Dr. W. Moshin, az anesztézia ismert szakértője Izraelben

Jehuda Sáari fejlesztési alminiszter két héttel ezelőtt kijelentette, hogy az országban 188 helyen kutatnak a föld alatt.

Eddig három millió fontot fektettek a különböző kísérletekbe. Chelec az első rentábilis hely, amely neftet adott — mondotta Sáari. A belső szükséglet 8—9 százalékát. Az utóbbi pár hónapban a Gáliban is kutattak. A Cházon-hegyen, valamint Ros Pina mellett. Ez alkalommal az első helyről számolunk be, ahol látogatást tettünk.

**MIT REJT MAGABAN A LÁTOMÁS-HEGYE?**

A Cfrát-akkói főországot a föld balra az Alabud-názáretti uton, olajigetek mellett halad autók. A néhány kilométeres uton egy-egy Talmud korabeli rabbi sírját is érejtjük.

547 méterrel a tenger szintje felett, a gálibi Cházon-hegy egyik nyulványán valen gyünk. Középről szemléljük néhány szakember munkáját, akik a nap 24 órájában felváltva keresik a föld mélyén fekvő fekete aranyat — az olajat.

Utóljára tavaly nyáron voltunk itt, amikor dr. Joszéf Burg népjóléti miniszter egy vallásos település alapkövét tette le. A Szocher telepítési osztálya már befejezte a szanálási munkálatokat, a Keren Kájjetmet már megépítette az utat (ezen jöttünk mi is fel a hegyre) a leendő telepések számára, akik a jövő év nyarán érkeznek.

Nem messze a leendő településtől a Nafta társaság kapta meg a fúráshoz szükséges koncessziót s pár hónappal ezelőtt kezdte meg munkálatait.

A 45 méter magas fúrótoronnyal, generátorokkal,

tanulmányait, majd 1960-ban lett iszap-mérnök.

Egy frizsiderrel s a mai kornak megfelelő további berendezéssel ellátott másik criben találjuk Erik Millnert. Az első kettővel ellentétben, akik a Nafta embelei, Millner a Continental megbízottja, illetve itteni munkavezetője. Mondhatnánk, hogy az itteni munkálatok vállalkozója.

**OLAJKUTATÓK KOLONIÁJA**

A Continentalé a fúrótorony. A Naftáé pedig a kon-



cesszió s ő pénzezi a fúrást. Hogy mennyit fektettek eddig a munkálatokba, erről Millner sem akar nyilatkozni. Chederán lakik, s munkaidéjét megosztja az ország északi, valamint déli részével. Hol az itteni, hol pedig az ottani fúrásoknál van. Erkezésünkkor éppen az elmúlt napok eredményeit vizsgálta naplójában. Utána Timnára megy ellenőrizni a 14 éve dolgozik a Continentalnál.

**GEOLÓGIA ÉS ZENE**

cal szomszédos országokba is járt koncerteket adni. Idejét a geológia és a zene között osztotta meg.

Arra a kérdésünkre, hogy itt, a Cházon-hegyen mit találtak, csupán mosolyog. Azt mondja, nem hivott arra, hogy adatot szolgáltatson az újságíróknak. A társaság főgeológusával állandó kontaktust tart fenn s minden észlelt dolgról jelentést tesz. Forduljunk hozzá.

A Cházon hegyi fúrások mellett társasága megbízásából hasonló munkakört tölt be az ország déli részén levő Zohár 2 fúrásainál is. A Nafta rámát-ávivi plantológiai intézetének vezetője. Az ottani intézetben vizsgálja meg a föld mélyéből felhozott kőzetek ásványtartalmát. Itt állapítja meg a föld gyomrában levő különböző gázok s hidrokarbonok minőségét. Viszont erről sem hajlandó beszélni, mert ez is a társaság titka. „Akár találnak neftet, akár nem, a társaság óriási összegeket fektet a vállalkozásba érdekeit tehát védenünk kell” — mondja bucsuzól.

**AZ ISZAP-MÉRNÖK MAGYARÁZ**

A barakk másik végében találjuk Chájim Bár-Ilán iszap-mérnököt. Vigkedélyű ember, aki két héttel az első világháború kitörése előtt érkezett az országba. Ő is mindenről hajlandó beszélni, — csak a lényegről nem. Arról, hogy találtak-e itt már valamit.

Ezzel szemben atyai hangon elmagyarázza a föld mélyéről feljövő iszap utját egészen addig, amíg a fúrótorony közelében levő három különböző szűrőmedencén átme- gy. Az iszapot, mely cepp folyós formában jön föl, az első medencébe érve átszűr- rik egy hatalmas rostán, a másodikban leülepednek a szűkebbtel asványok, míg a harmadikban megmarad a tiszta iszap, amelyet a vascsövön keresztül pumpálnak egy ciszternába. Aztán, hogy befejezte feladatát, az első medencén át visszapumpálják, s a kör bezárul.

Bár-Ilán 23 évvel ezelőtt fűrt először. De akkor víz után kutatott. Mint egyszer- szerán, majd felnőtt korban elvégezte a középiskolát és a Technikumot. Német és Franciaországban folytatta

Az alvás, az álom világának kutatásával mind a mai napig intenzíven foglalkozik több tudomány, így a pszichológia, a fiziológia, a parapszichológia, sőt bizonyos mértékben a szociológia is. Egyesek szerint az álom a tudat alatti remények, a képzelet világába visz át bennünket. Az alvás, mint ismeretes, mesterséges úton is előidézhető. Ha azonban ezt nem szakember teszi és nem foganatosítja a kellő óvatossági lépéseket, úgy könnyűszerrel olyan alvást idézhet elő, amelyből soha többé fel nem ébredünk.

Ennek a kérdésnek nemzetközi viszonylatban is elvonalbeli szakembere, dr. W. Moshin, az altatás, az anesztézia szakértője, aki Angliában él és tevékenykedik. — Ennek a foglalkozási ágának külföldi szervezete van Angliában, amelynek elnöke a jelenleg Izraelben vendégeskedő dr. Moshin. — Tudományos kutatásainak legfőbb célja annak a veszélynek a kiküszöbölése, hogy az

**„Izraelben magas fokan áll az altatás”**

Dr. Moshin azt is elmondta, hogy nem is olyan régen még igen sokan haltak bele az ügyetlen, szakszerűtlen altatásba és számos álmában ma sem vigyáznak eléggé, hogy kiküszöböljék az ilyen eseteket. Ezzel szemben a felvilágosodottabb államokban, így Angliában és Izraelben is — hangsúlyozza — fokozott mértékben ügyelnek arra, hogy csak kellő szakképzettségű orvosok foglalkozhassanak altatással. — Angliában manapság minden műtétnél kötelezően jelen van az altatási szakértő, aki a műtét lefolyása alatt állandóan ellenőrzi a páciens vérkeringését és szív működését.

Dr. Moshin, aki a tel-avivi egyetem vendége, Izraelben több előadást fog tartani szakorvosok számára. Ez annál is hasznosabb, mert dr. Moshin nemcsak az orvostudomány, de az oktatás területén is szakember: a walesi egyetem orvosi fakultásának előadója. Elmondta, hogy látogatást tett több izraeli kórházban és azt tapasztalta, hogy nálunk komoly előrehaladás történt az altatás felett gyakorolt szakszerű felügyelet terén.

Az altatást ma korszerű módszerekkel végzik, nem kizárólag a fájdalom elkerülése céljából. A tudomány még ugyan nem tudja pontosan megállapítani, hogy mi az álom, de annyit már el- ért, hogy vegyi úton álomba ringasson bárkit.

**A páciens „befagyasztása”**

Az altatás tudománya ma is állandóan fejlődik. Ehhez tartozik az elaltatott páciens mesterséges úton való léle-

## NAPRÓL - NAPRA

**A gép, mint az emberi indulat levezetője**

Egy müncheni pszichológus állapította meg legutóbb: „A németországi autószerelőknak garázdaikban vezetőik sokszor szándékosan előidézett ösztönköze- seikkel a szerelemben, vagy a munkahelyen elszennvedett családjukat akarják levezetni. A müncheni pszichia- ter szerint ez okozza a németországi közlekedési baleseteknek az utóbbi időben való hihetetlen elszaporodását.

A müncheni orvosprofesz- szor szerint a háború befe- jezése óta nagyon sok zavartlelkű ember él a német társadalomban. Az oka en- nek talán a németek által kétszer elvesztett világhá- borúból ered, amely sok né- met sovinitás lelkében bizo- nyos egyensúlyi zavart idé- zett elő.

A háborús nemzetek kö- rében a modern élet üteme egyébként is könnyen idéz elő lelki gátlásokat, melyek felelőtlen kilengésekben nyil- vánulhatnak meg. A pszicho- logus szerint sok zavart- lelkű ember él a volán mö- gött a mai Németországban. Ezek minden valódi, vagy vélt sérelmüket esetleg ilyen szándékosan előidézett ös- ztönközésekkel akarják meg- torolni, vagy felidézni lel- kiállapotukat levezetni.

A pszichológus szerint ez a jelenség sem Angliában, sem Amerikában nem ismer- tes, mert az amerikai és az angol polgárnál ezt a belső bizonytalanságot nem lehet megtalálni. A müncheni professzor szerint ugyanakkor eredhet a dolog az évtizedek óta Németor- szágból fennállott katonai drill ellenhatásaképpen is.

A két háború utáni német polgár megelégedett a fen- ről jövő parancsokat és nem hajlandó mindig azt csele- kedni, amit fentről diktálnak neki. Ez is eredője le- het az országuti kétes érté- kü hősi cselekedeteknek. Az eredmény az, hogy a német- ország rendőrség szerint az országuti balesetek áldozat- ainak a száma ez évben már elérte a 17 ezret.

**Aki fel akarta ujtani a pészách áldozat bemutatását**

Tizenöt esztendővel e- zelőtt hűnyt el Jeruzsále- mben a szentlelkű Ráv Mo- se Chárlap, a jeruzsálemi profán körökben is nagy tiszteltnek örvendő híres Talmud tekintély. Az esős országos főrabbinak, Ráv Avrahám Jicchák Kuknak a tanítványa és később barát- ja volt. Jeruzsálemben szü- letett és arról volt neveze- tet, hogy Jeruzsálem váro- sából egész életében nem tette ki lábát. Az volt a fel- fogása, hogy az „égi Jeru- zsálem” pontosan a földi Je- ruzsálem fölött fekszik és ő ennek az égi Jeruzsálemnek a védőszárnyai alatt kívánt maradni egész életén keresz- tül.

A rendkívül szerény életű Chárlap rabbi életének egyik nagy főrekeve az esős pé- szách-áldozat bemutatásá- nak a felújítása volt. 1927-

geztetése, oly módon hogy csöveket dugnak a tüdejébe. Ezt az eljárást a vérméreg- zés és a gyermekparalízis esetében használják, amikor fennáll az a veszély, hogy a páciens levegő hiányában megfullad. Ahhoz azonban, hogy a légzőcsöveket a tü- dőbe juttassák, először el- kell altatni a páciens.

Dr. Moshin elmagyarázta, hogy egyes újak és modern- nek tűnő orvosi eljárások már ősatyáink idejében is- meretek voltak. Így például van amikor annak szükségé- rül utatkozik, hogy ideigle- nes megszüntessük a páciens lélegzését és ezt a „currari” nevű növény használatával érjük el. Ez a növény Dél- s Közép-Amerika őserdőiben nő és abból egy kivonatot készítenek, amelyet a beteg testébe fecskendeznek és amely megbénítja az össze- izmok működését. Tény azonban, hogy a currari nem a jelenlegi civilizáció tudó- sai fedezték fel, hanem a dzsungellakó ősatyái. Az ő ember, aki ismerte a curra- rinak e tulajdonságát, ez- ze a növényvel kente or- ryilait, hogy harc képtelen- ne tegye a leltő vadat.

Az illusztris vendég — sok más emberhez hasonlóan — nem kedveli a „konkur- renciát”. Ezért tehát nem vi- seltetik túlnagy megbecsü- léssel a hipnózis iránt. Mind- ezt annak ellenére, hogy az utóbbi időben egyre nagyobb érdeklődés nyilvánul meg tudományos körökben is ez- itánt a módszer iránt. Véle- ménye szerint a hipnózis egyetlen célja a fájdalom kiküszöbölése, míg az anes- tézianak más céljai is van- nak. Így például bizonyos esetekben szükséges a vér- keringés leállítására órákra, ami hipnózis által nem ér- hető el. A vérkeringés meg- állítása lehetővé teszi a kom- plikált műtéteket vérzés nél- kül. Néha teljesen „be kell fagyasztani” az emberi tes- tet, percekre le kell állítani a szív működését is. Ilyen esetekben kiszivattyúzzák a vért a szívből és a testen kívül lévő szerkezet segítsé- gével oxigénnel keverik azt, majd a műtét befejezése után visszaszivattyúzzák a szívbé. Mindez nem lehetsé- ges hipnózis által — ma- gyarázza.

Dr. Moshin azt tanácsolja, hogy lehetőleg mennél keve- sebb gyógyszerrel éljünk, mert azok nagyrészt nega- tív mellékhatásokkal jár.

**Ügyeletes gyógyszerárak**  
Tel-Avivban  
Grinberg, King George 25, tel: 62650, Minialy, Alija 11, tel: 612471, „Merkáz Hácafon”, Je- huda Hámačkábi 33, tel: 449995.  
Jeruzsálemben  
Farkas, Rech. Hápálmách 26, tel: 36084.  
Háifa  
Balfour, Maszáda 1, tel: 62200.

**HABIMAH**  
Tel-Aviv, nov. 28., hétfő  
OTHELLO  
A kisteremben  
A SZÓLGALÓLANYOK  
IZRAELI OPERA  
Hétfő, november 28.,  
ALARCOSBAL

**A TEL-AVIVI MOZIK HETI MŰSORA**  
Eloadasok kezdete:  
4-7.30-9.30  
ALLENBY: Nevada Smith  
ARMON DAVID: Dr. med. Hoo Praetorius  
BEN JEHUDA: Dr. No / Oroszországból szeretettel  
CAFON: A vágy szigete  
CHEN: A bárszónys lábu detektív  
CINERAMA: Hare a hegyesücsér 5.30-9  
GAT: MORGAN  
GORDON: A csendes Don  
ESZTER: A cincinatti férfi  
HOD: A ket Kunai Lemei  
MAXIM: Az üldözés  
MUGRABI: Az elveszett paranos  
OPHIR: Nőkről és férfiakról  
GRION: Jönnek az oroszok  
PEER: Doktor Zivágo  
SFEROT: A boldok hajója  
TCHLET: Johann Strauss élete  
TEL-AVIV: Hogy lehet egymillió lopni  
YARON: Nebraskai Ringo  
BAT-JAM  
OREN: A szegény gazdagok  
SAVYON: A 7-es ügynök  
Kairót hívja  
BAT-JAM: Hármán Marokkóban  
1966 XI 28 Uj Kelet 5

ika...  
arcbőre  
finomsá-  
frissességét  
a híres  
DRMA  
Lavergne  
MA olyan  
almaz, a-  
rácokat,  
es arc bő-  
megjelenést  
na — úgy  
tt.  
(\*)  
n végig-  
rdallamot,  
am, mint  
mban biz-  
minden-  
zködik...  
len mind-  
ni kezdett,  
lett volna  
n hagyott  
sem. Az  
egdicserre  
nehezebb  
el tisz-  
yven gye-  
tényt oly  
tetességgel  
gyermek  
azt mond  
a gyermek  
ermekünk  
k, de a  
is élénk  
it. Vala-  
on új irvit  
hagyar le-  
mikor Ga-  
ösen meg-  
mondát:  
vet a teli-  
i többször  
e furcsa  
gúl kibők.  
ldnak van  
ám.  
itten éne-  
t a hold?  
?  
a házi-  
ja ragyog,  
egy part-  
be („most  
szobádat”),  
hajtott fri-  
adok neki  
s után en-  
nem ünne-  
Azért is fi-  
gyom szom-  
t és íróni-  
miszrint  
gyobb lesz  
em is lesz  
gy eillan  
nfor.  
képest va-  
udja a fri-  
sak az a  
der tetején  
rományok,  
(például  
ései) iránt  
s érdeklő-  
sitani. Van  
y fűzetke,  
rjuk az ép-  
ci cikkeket  
znivalókat.  
bi képzele-  
erüljászat-  
ly teát kell  
magombot  
a motorra  
ni és más-  
enik a tea,  
hogy mind  
si helyére  
i ott áll  
der mellett  
buzgóság-  
a „csoda-  
ggé setten-  
ve látom,  
kom-bákom  
épkocsi-fé-  
ki ceruzája  
hogy né-  
gő szemek-  
és orromat,  
fűzetbe raj-  
mama egy  
tudod mi-  
nem egy  
igazit aká-  
fávor Viola  
A...  
s férjének  
nitől van a  
am, itt volt  
y kicsit ki-

**Radio**

5727 kislév 15.  
1966 november 28. Hétfő.  
A Kol Jisraéli külföldre sugárzott magyar nyelvű adása a 33.33 rövidhullámon minden este 19.35 órától 19.45 óráig hallható.  
6. Ma tovu. 6.05: rövid hírek. 6.10: hanglemek. 6.30: terna. 6.57: műsorismertetés. 7. hírek. 7.17: hanglemek. 8: rövid hírek. 11.28: az elemi iskolások rádióoktatása. 12.35: népszerű koncert. Hóneszer. „Chant de joie”, vez. Serge Baudo. Mozart: zongoraverseny K. 491. Artur Rubinstein előadásában. Sosztakovics: Festive Overture, vez. Alexander Gibson. 13.30: hírek. 13.40: hová megyünk este? 16.31: a fiatal hallgatóknak. 17: hírek. Időjárásjelentés. 17.25: jazz lemezek. Melwin Keller műsora. 18.05: a Képzőművészeti, 18.20: válogatott repülő. 18.40: mezőgazdaság. 19: hírek. 19.20: Beethoven: Második szimfónia. vez. Arturo Toscanini. 20.20: Tűz és szél. 20.30: hírek. 21: a függöny felgördül. 22.15: a népegyetem adása. 22.35: Sosztakovics: Szonáta cellora és zongorára. Emil Adar (celló), Fedora Cohen Horowitz (zongora). 23: hírek. műsorzárás.  
Párhuzamos műsor  
8: Róvid hírek. 8.03: hanglemek és reklámok. 11: rövid hírek. 22.10: esti műsor. 22: hírek. 22.10: aki jön, itt lesz. — 22.45: estei hang — zeneszámok. 25: hírek. műsorzárás.  
A hádsereg műsora  
17.30: Műsorismertetés. 17.33: rövidzet daltal. 18.10: „Napló”. 18.20: az előző műsor folytatása. 18.45: a Cánh naplója. 19: hírek. 19.10: „Az est”. 20.15: „Infermezo”. 20.30: hírek. — 20.40: opera részletek. 21: hanglemek. 22: filmekről és film-clipagokról. 22.30: műsorzárás.

Gálibi G. Ervin



# Farkas Tibor jeridázott Magyarországra?

Miért ment vissza a 100 méteres síkfutás izraeli rekordere?

Mintegy öt hónappal ezelőtt az izraeli lapok sportrovatai ős címmel emlékeztek meg egy 18 és fél éves újról, Farkas Tibor sikérével, aki 10.5 másodperces eredménnyel megdöntötte a 100 méteres síkfutás izraeli rekordját, amelyet 14 (!) évvel korábban állított be Dávid Tábák izraeli atléta. Az új rekordert négy hónappal korábban detektívregénybe illő körülmények között hagyta el Budapest repülőgépén, alig néhány órával mielőtt a katonai behívó miatt letiltották kiutazását. Farkas Tibor most, kilenc hónapos izraeli tartózkodás után, visszatért Magyarországra.

Farkas meglepetésszerű visszautazásának körülményei e pillanatban még kiderítetlenek. Édesapja szerint azért utazott vissza, hogy likvidálja Budapestet a család vagyonát. Az izraeli atlétika vezetői ezzel szemben azzal a váddal illetik Farkast, hogy azért tért vissza, mert nem akart az izraeli hadseregben szolgálni. Barátai viszont úgy vélték, hogy Farkas az elmúlt hónapokban lelki depresszióban szenvedett, mert formájában hanyatlás állott be és mert anyagi, illetve társadalmi szempontból nem tudott kellőképpen beilleszkedni.

Az atléta édesapja, Farkas Imre, aki a kár-szabái Káplán-sikumban lakik, csak nagy nehezen volt hajlandó szóba állni az újságírókkal. Végül azt mondta, hogy Farkas Tibor egy hónap mulva visszatér és folytatja edzéseit a Hápoél Rámát Gán keretében. Még december folyamán visszatér és utána bevonul a hadseregbe.

Farkas Tibor ez év február

jában alijázott családjával. Repülőgépe hajnali 5 órakor startolt a ferihegyi repülőtérrel és 8 óra körül, amikor a gép Görögország légterében volt, Budapest katonai behívó üggyével letiltották kiutazását. Az ügy hátterében tulajdonképpen a magyar atlétika vezetőinek ármánykodása állt, akik rossz szemmel nézték az ifjú tehetség alijázási szándékát. Röviddel Izraelbe való érkezése után Farkas több alkalommal 10.6-ot futott (beállította a rekordot) és júliusban 10.5-tel meg is döntötte a csúcseredményt. Így ő lett Izrael leggyorsabb futó lakosa. Ittartózkodása idején, mint villanyszerelő dolgozott a Há dászim gyermeknevelő intézetben, napi négy órát. Több ízben keserű szavakkal emlékezett meg arról a tényről, hogy Izraelben dolgozni kénytelen. Később visszaesés állt be a szintjében és 11 másodperc körüli eredményeket ért el. Egyesek szerint ez azért volt, mert Farkas nagyon félt a katonai szolgálattól.

Mint ahogy Farkas, mint mondtuk, a behívó elől szökött meg Magyarországról, nehezen hihető, hogy a magyar hatóságok valóban visszaengedik a vagyon likvidálása után. Így érthetetlen apjának magyarázata, hogy decemberben visszatér Izraelbe. Egyesek szerint nem is Magyarországra, hanem más országba utazott, miután arra a konklúzióra jutott, hogy itt nem tud akklimatizálódni.

Farkas Tibor elutazása súlyos csapást jelent az izraeli atlétika számára — összegezte az ügyet a Hápoél Rámát Gán egyik vezetője. Csupán az nem világos előttünk, hogy mit tettek az izraeli atlétika vezetői annak érdekében, hogy ezt a „csapást” megakadályozzák? ...

# További ezer munkanélküli

A foglalkoztatási tanács ülése

Jigál Alon munkaügyi miniszter elnöklétével és Zeév Sáfir új ár- és kereskedelemügyi miniszter részvételével a foglalkoztatási tanács pénteken ülést tartott, amelynek során megállapították, hogy a múlt hét folyamán a hivatalosan nyilvántartott munkanélküliek száma 971-gyel emelkedett és elérte a 12,222-t. A munkanélküliség főképpen a központi övezetben emelkedett, ahol 565 új állástalant regisztráltak.

A gyáriparosok szövetségének képviselője, Mose Lévi, valamint Jechák Ziv-Av, a mezőgazdák szövetségének vezetője is megjelentek az ülésen. A munkanélküliség csökkentése érdekében kifejtett erőfeszítésekről, illetve tárgyalásokról Ziv-Av többek között hangsúlyozta, hogy a föld- és vízhiány miatt nem lehetséges a munkanélküliség kiküszöbölése a mezőgazdaságban. Beszámolt a naranccsokban észlelhető gondatlanságról, amelyet a rentabilitás csökkenése idézett elő.

M. Ofer Kneszet-képviselő, az Egged vezetőségi tagja bejelentette, hogy az autóbusszkooperatíva 80 millió fontos költséggel a közeljövőben 10 új állomásépítést állít fel. Az első négy munkalátait, Ejlátban, Rechovton, Zichron Jákobban és Haifán hat hónapon belül kezdik el, 40 millió fontos költséggel. A második stádiumban Akkón, Luddon, Kirját Gatton, Dimonán, Ros Pinán és Ásdobban építenek új állomásokat, Saul Bár-Zeév közlekedésügyi államtitkár is ezeknek az állomásoknak az építése körüli nehézségekről beszélt, majd megemlékezett a tel-avivi Levinszki-utcai új központi autóbusszállomás tervezetéről is, amelynek építési költségeit 40 millió forrra becsülik.

# ABIE NÁTÁN levelét megírta...

Abie Nátán, az Indiában élő izraeli „békepilóta” a napokban levelet küldött egyik izraeli barátjának, amelyben elmondja, hogy tovább folytatja erőfeszítéseit annak érdekében, hogy személyesen találkozhasson Indira Gandhi miniszterelnökkel. Hozzáfűzte, hogy az indiai külügyminisztériumban sok az arabbarát elem, akik Izrael-ellenes propagandát fejtenek ki a hadsereg jordániai akciója utáni napokban. Ez egyik oka annak, hogy egyetlen magasrangú funkcionárius sem volt hajlandó fogadni őt a külügyminisztériumban.

Abie Nátán Indiában egy teherautót bérelt ki, azt meg rakta kukoricával, amelyet kiosztott 30 falu éhínséggel küzdő lakosa között. „Ok úgy gondolják, hogy a kukoricát Izrael küldte nekik és én természetesen megfogom őket ehben a hitben” — zárja levelét a békepilóta.

# BROWN eredménytelenül tért haza

Moszkva. (Reuter). — A Szovjetunió nem változtatta meg álláspontját a vietnámi kérdésben és változatlanul a Hanoi és a Viet Kong által támasztott feltételeket tartja az egyetlen igazságos eljárásnak. A TASS szerint a szovjet vezetők közöttük ezt az álláspontjukat George Brown angol külügyminiszterrel, aki néhány napos látogatás után már visszatért Londonba. Ezt megelőzőleg diplomáciai források közölték, hogy Brown az Andrej Gromiko szovjet külügyminiszterrel folytatott tárgyalások során engesztelhetetlen és makacs magatartással találta magát szemben. A szovjet sajtó nem foglalkozott tulságosan barátságosan G. Brown látogatásával és élesen bírálta Angliát, mert támogatja az Egyesült Államok vietnámi politikáját.

# „Feleségem meg akart mérgezni...”

Egy 74 éves tel-avivi férfi szombaton telefonon lakására hívta a rendőrséget és a kikerített nyomozóknak elpanaszolta, hogy felesége altató tablettákkal meg akarta mérgezni. Amikor a rendőrök a helyszínre érkeztek, a minden ízében remegő öregember elmondta, hogy vele egykorú felesége a jelek szerint elhatározta, hogy megszabadul tőle és ennek érdekében erős hatású altató tablettákat kevert a felszolgált almápuvébe. A rendőrség a panaszost azonnal az Ichilov kórházba szállította, ahol gyomormosást végeztek rajta. A megejtett vegyi vizsgálat azonban megállapította, hogy testében semmilyen altatópornak nyoma sem volt.

# Megnyílt a rendőr-középiszkola

A rendőrség jeruzsálemi kiképző táborában tegnap nyílt meg a középiszkolai tanintézet első évfolyama. Mint jelentették, a rendőrségnek az a célja, hogy emelje a tisztikar és a legénység általános képzettségi szintjét. Az első csoportban 45 rendőr és altiszt tanul. Az első évben előzetes vizsgákra készítik elő a növendékeket, majd jövőre magán-érettségi vizsgákat tehetnek. Az iskola fenntartási költségeit teljes egészében a rendőrség fedezi. A növendékek valamennyien bentlakók és tanulmányi idejük alatt nem kapnak szociális támogatást. A tantervet a közoktatásiügyi minisztérium dolgozta ki.

Philadelphian Michael Barnhart 15 éves gimnazista szombaton éjjel kizuhant a 6-ik emeleti ablakból és szörnyethalt — röviddel miután bevallotta anyjának, hogy LSD kábítószert használt.

# Az automatikus szovjet vétő akadályozza a békét

A New York Times cikke a BT határozatáról

New York. (Reuter). — A New York Times tegnapi vezércikkében kijelentette, hogy Izrael „megérdemelte” a Biztonsági Tanács által elítélést a Chebron környéki rajtütés miatt. Az amerikai lap azonban azt is leszögezi, hogy „amíg a Szovjetunió automatikusan vétőt emel minden olyan kísérlet ellen, hogy az arabokat és Izraelt

együttesen figyelmeztessék, az UNO-nak nem áll módjában tartós békét teremteni a Közelkeleten”. Izrael ugyan megérdemelte az elítélést — írja a lap — de Sziria is kiérdemelte a súlyos megrovást, súlyosabb megrovást érdemel, mint az, amelyet a BT megszavazott és amely ellen a Szovjetunió vétőt emelt. Miután a Szovjetunió elnevezte a BT kivívását, hogy Sziria fokozza erőfeszítéseit az Izrael elleni terrorista tevékenység megakadályozására, voltaképpen eikerülhetetlen volt, hogy Izrael akcióit hajtson végre, amelyet Aba Even külügyminiszter „aktív elrettentés”-nek nevez.

Mégis felmerül a kérdés, miért cselekedett Izrael éppen Jordánia ellen? — folytatja a New York Times. — Ennek a kérdésnek különös fontossága van, mert Izrael a Biztonsági Tanáshoz benyújtott panaszában Szíriát tette felelőssé a terrorista tevékenységért, beleértve a Jordánia és Libanon területeiről elkövetett támadásokat. Nem kétséges, hogy a Jordánia elleni nagyszabású katonai rajtaütés által Izrael súlyos csapást mért Huszejn király pozíciójára, aki egyike a legmértékesebb arab vezetőknek. Így tehát előre

lehetett várni a palesztinai arabok kilengéseit Jeruzsálem óvárosában, ahol a királyság eltiltását és az Izrael elleni harcra való fegyverkezést követelték. Huszejn királynak már tíz éve sikerül tartania magát, bár sokan sötét színekben vézolták jövőjét — és most is remélhető, hogy felülkerekedik. Izrael érdekeit károsodás érné, ha Huszejnt más vezető váltaná le, aki Abdul Nasszer, a szíriai zászlóbaloldal, vagy pedig a szélsőséges „palesztinai felszabadító szervezet” utasításait követné.

A New York Times arra a megállapításra jut, hogy a Biztonsági Tanács határozata legalább ideiglenesen megnyugtató kihatással lesz mert Izrael elítélése mellett megállapítja, hogy nem hagyja figyelmen kívül a múlt incidenseit, amelyekbe mindkét fél bele volt keverve. Mindemellett sajnálatos az a tény, hogy amíg a Szovjetunió automatikusan vétőt emel minden kísérlet ellen az arabok és az izraeliek közös figyelmeztetésére, az UNO-nak nincs lehetősége arra, hogy akár csak megkezdje a tartós béke építését a Közelkeleten — zárja cikkét a lap.

# Sikeressé nyílt szívűtétet hajtottak végre a jeruzsálemi Hadasszában

A 21 éves Dávid Lévi két szívbillentyűjét kicserélték. A jeruzsálemi Hadassza egyetemi klinikán sikeres nyílt szívűtétet hajtottak végre Dávid Lévi 21 éves kirját-gáti lakoson, akinek mindkét szívbillentyűjét ki-

cserélték. A múltban már hajtottak végre olyan műtétet Izraelben, amelynek során az egyik billentyűt cserélték ki sikerrel, ez volt azonban az első eset, hogy két billentyű elhelyezésére került sor. Lévi 14 éves korában, még származási országában betegedett meg izületi gyulladással. Aljijája után 4 évvel több izraeli kórházban kezelték, azonban szívűtétet végző orvosok nem találtak rá. Három héttel ezelőtt feküdt be a Hadassza sebészeti osztályára, rendkívül súlyos állapotban. Az orvosok elhatározták, hogy nyílt szívűtétet hajtanak végre a modern szív-tüdő készülék segítségével, amely a műtét alatt a szív és a tüdő működését pótolja. Az operáció idején derült ki, hogy mindkét szívbillentyű beteg és azonnal műbillentyűkkel cserélték ki azokat. Az operáció után Lévi állapotja azonnal javulást mutatott és az orvosok megállapítása szerint, rövid időn belül munkaképes lesz. A műtéttel kapcsolatban egyébként megállapították, hogy a nyílt szívűtétet sikeresen Izraelben megkezdte a legmodernebb nyugati államokban végrehajtott műtétek sikerének arányszámával és csak egészen ritka esetekben van szükség arra, hogy a beteget külföldre küldjék.

# Forgalmi zavarokat okozott a taxisok tüntető felvonulása

A közlekedésügyi minisztérium magatartása ellen tiltakoznak — 50 taxi zárta el a Jeruzsálemben vezető főutat — Tel-Aviv és Haifa központjaiban is rendeztek tüntető felvonulást

Taxisoförök tüntető felvonulása tegnap reggel közlekedési zavarokat okozott a Jeruzsálem felé vezető főúton, valamint Tel Aviv és Haifa központjaiban. A taxisok ezen a módon kívánták kifejezésre juttatni tiltakozásukat a közlekedésügyi minisztérium magatartása ellen, amely szerintük mellőzi őket és hosszú ideje húzza kérésük teljesítését. A tel-avivi rendőrség a tüntetésben résztvevő 40 taxisoför ellen eljárást indított.

Tegnap reggel fél 6-tól különböző pontokról 35 tel-avivi taxi indult Jeruzsálem irányába, a fővárosból pedig 6 óra 30-kor 15 taxi indult ki, hogy a fővároshoz vezető utvonalon bizonyos pontján találkozzanak. Ugyanakkor Tel-Avivban és Haifán nagyszámú taxi lassan hajtva tartott a közlekedési központok felé, azzal a céllal, hogy forgalmi akadályt képezzen.

A soförök utasítást kaptak szervezötükötől, hogy ne szálljanak szembe a rendőrséggel. A rendőrség már várta a tüntetést és megerősített készséggel fogadta a taxikaravánt a Jeruzsálem felé vezető úton. A fővárosból kifelé tartó taxikat Sores szövetkezeti falu közelében, a Tel-Avivból Jeruzsálemba tartó autókát pedig Sár Hágájánál tartóztatták fel. A soförök

engedelmeskedtek a rendörök utasításának, megálltak és kiszálltak autójukból, azonban ezzel is forgalmi akadályt képeztek.

Tel Aviv és Haifa központjaiban fél 8-kor okoztak közlekedési zavart a tüntető taxik. Tel Avivban főleg a Dizengoff és Arlozorov utcán, valamint a petách-tikvai főúton okoztak torlódást. Haifán nem került összeütközésre sor a rendőrséggel.

A taxisoförök azt panaszolták, hogy felkérték a közlekedésügyi minisztériumot, hogy az ő költségtükre készítsen kimutatást ennek az iparágak helyzetéről és ennek megfelelően határozza meg velük szemben folytatandó politikáját. „A minisztérium azonban nem teljesíti kérésünket, sőt azt hangoztatja, hogy nem változtatja meg magatartását velünk szemben” — mondták a taxisok szóvivői.

Hangoztatták még, hogy a taxisok szervezete nem éri be a minisztérium nyilatkozatával, miszerint létesítettek két bizottságot, amelynek feladata a taxisok helyzetének ki-

vizsgálása, mert a közlekedésügyi miniszter világosan kijelentette, hogy ennek a két bizottságnak nem áll hatáskörében sem javaslatokkal eozolgálni, sem pedig határozatokat hozni.

# Rövidlátók újságja

New York. (UPI). — A New York Times bejelentette, hogy március 10-én kezdve hetilapot ad ki róssz látású olvasók számára. Az új hetilapot 18 pont nagyságú betűkből szedik majd, amelyek több mint kétszer akkora, mint a New York Times mai rendes kiadásának átlagos betűtípusa. A hetilap a hét híreinek összefoglalását, cikkeket és egy egész oldalt betöltő keresztrejtvényt is tartalmaz.

# Eltávolították az árusokat a tel-avivi központi autóbusszállomás bejáratától

Tel-Aviv város ellenőrei a rendőrség fedezete mellett tegnap a korreggeli órákban villámakció során eltávolították a tel-avivi központi autóbusszállomás bejáratától a különböző árusokat. Ezt megelőzőleg rövid idővel ezelőtt már számos engedély nélküli árust eltávolítottak, akadtak azonban olyanok, akik a tilalom ellenére visszatértek. Tegnap a korreggeli órákban, mielőtt még

az árusok megérkeztek volna, az ellenörök szétzedték az árusító poicokat és bódékat, úgy hogy mire az árusok megjöttek — az ellenörök találtak helyükön. — Rendörök beavatkozására nem került sor. Az akció után csak a kéregetők maradtak a helyszínen. A város akcióra készül elnökük is, egyelőre azonban nem akarnak erőszakot alkalmazni a javarészt béna köldusok ellen.

# Bomba a nagykövetségen

Párizs. (UPI) — Egy bomba robbant a tegnapi virradó éjjel Jugoszlávia párizsi nagykövetségén, a Rue de la Faisanderieben. A rendörök szem értesítésére detektíveket küldtek ki, akiknek a jugszlávok megengedték a vizsgálatot. Kiderült, hogy egy házi készítményű löszrel telt bomba kissé megrongálta a mennyezetet, a nagykövet volt lakásának ülésekre használt termében. A francia rendőrség a jugoszláv nagykövetséggel karöltve folytatja a vizsgálatot. A nagykövetség szóvivője vállonogatta a mondották az újságíróknak: „Semmi sem történt...”

**Cukrászda tulajdonosok!**  
Minden nyersanyag, munkaszükség és modern felszerelés rendelkezésükre áll nálunk  
**Olcsó árak, kitünő minőség**  
Nyitva reggel 8-2-ig, délután 4-6.30-ig  
**MERKAZ HAKONDITORIM E. GOREN**  
Tel-Aviv, Picciotto-u. 2. (azelőtt Hágaser), tel. 325512

# TEDDY KENNEDY Nasserrel tárgyal

Beirut (IFP). — Edward Kennedy szenátor, aki közelkeleti körútja végén, szerdán érkezett Izraelbe, a tegnapi virradó éjjel Kairóból Beirutba érkezett, ahol a vasárnapot pihenéssel töltötte. A legfiatalabb Kennedy ma Libanon déli részében meglátogatja a palesztinai menekültek szakkiképzési központját.

Kairóban Edward Kennedy találkozott Abdul Nasszerrel, akivel másfél óras megbeszélést folytatott. Kennedy később azt mondta az újságíróknak: „Nasszer elnök teljesen nyíltan beszélgetett velem az Egyesült Államok és Egyiptom kapcsolatairól, valamint számos olyan problémáról, amely mindkettőnkönk érdekelt, mindenképp a közelkeleti és a délkelet-ázsiai helyzetéről. Ugyancsak szóba kerültek Egyiptom gazdasági problémái.”

APOTE

sepröt. szetöröm és fell tennem. valaki, aki

főtárgyalás, ott aznapra,

hog saját bíróság nem pen ki is a

elsőnek Mr. apját. Megszámítható tény tu

nségben süenségig degyon szeretnem okozott

észrevette, ásai, a ma. úgy fogalantánú a vá

gi.

ő szünetekn maga elé elei látszotbbekkel ba

tt. az apa. tt a tanúra. állította az

tatták.

kedésbe.

zt állította,

avult? apott. Előn választolt:

ita? i. Csak anynem volt

egszűnt bü

vetést válhetyelen volt

ük emelvé

következő

szölte, hogy szakorvosireken ezernedi állami

veteti.

volt eddigtt Hickock

ot?

gvizsgálja?

tudja-e álkövetésének jog és jogszótt, vagytennie? szszabb mabiró figyelrdésre. Ké

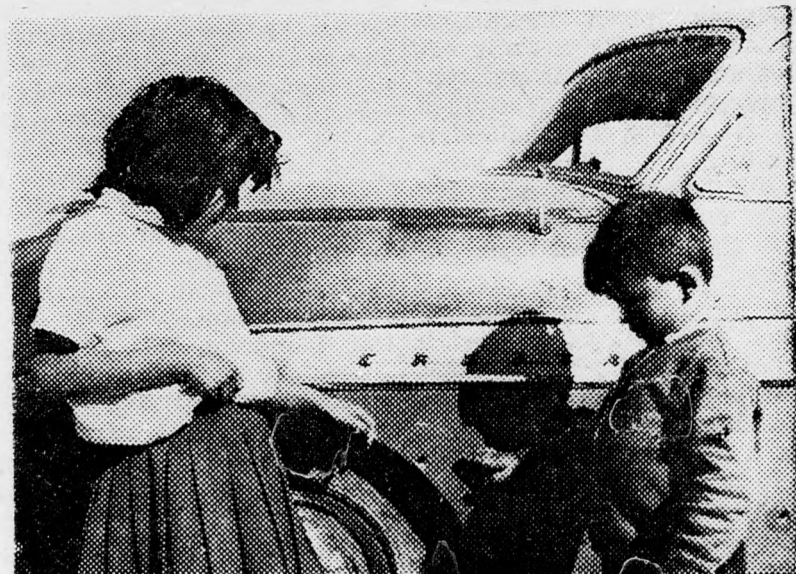
válasz. apításra jutjes mértékami törvé

# Sukeiri szervezete kérkedik a Jeruzsálem melletti támadással

Sebesülten vezette haza autóját Ben Chamo, Bar-Giora lakosa

Tegnap számunkban röviden jelentettük, hogy szombaton este 7.30-kor jordániai beszivárgók ráltek a Jeruzsálemi korridorban lévő Bar Giora zövetkezeti falu egyik lakosára, aki a lövések következtében megsebesült.

Asesült férfi Slomo Ben Chamo bár-giorai lakos, akit a falujától 4 kilométer távolságra fekvő Émek Ráfám hídánál értek a golyók. Ben Chamo több helyen megsebesült a lábán, amelyből ömlött a vér, de ennek ellenére nem vesztette el lélekjelenlétét, hanem gázt adott és tovább hajtott, amíg tenderével megérkezett a faluba. Felesége, aki mellette utazott, az ijedségtől sokkot kapott és alátlan feküdt a kocsi kabinjában. Ben Chamo sógora hátsó elvén hajtott, aki átvette a volánt és azonnal az éjnykeremi Hádasszá-kórházba



Kettő a „katonák” közül, akiket Sukeiri terroristái támadtak — Ben Chamo bár-giorai lakos két gyermeke nézegeti a golyók nyomait, amelyek szerencsére elkerülték őket

szállította, ahol az éjszakai órákban megoperálták a sebesültet.

A rendőrség, illetve a hadsereg nyomozói még az éjszaka folyamán vizsgálatot indítottak és megállapították, hogy a lövöldözést Jordániából jött beszivárgók követték el. Erre mutatnak a helyszínen talált nyomok is, amelyek a 4 kilométerre fekvő határig vezettek. Valószínűnek tartják, hogy ez a merénylet „vérbosszu” volt a hadsereg által két héttel ezelőtt Szamúá falu ellen elkövetett akcióért, vagy pedig valamelyik arab terroriszervezet egyéni akciója, amelynek célja a határmenti feszültség fokozása volt.

Kairó. (IFP). — Achmed Sukeiri rádiója, amely a kairói Szaud el Arab állomáson működik, tegnap azzal kérkedett, hogy a „palesztinai

felszabadító szervezet” terroristái követték el a támadást a Bár Giorába vezető úton. A kairói bementő szerint „a szervezet kommandói szombaton behatoltak Jeruzsálem körzetébe és kézigránatokkal támadtak meg egy izraeli katonai autót. A támadás hét cionista katona halálát okozta, míg a kommandó tagjai minden baj nélkül tértek vissza bázisukra.”

## EGY MONDATBAN

● A tuniszi Neo Destour kormánypárt lapja, a L'Action éles hangú cikkben ítéli el az egyiptomi propaganda hisztérikus támadását Jordánia ellen.

● Japánban a szakszervezetek három millió tagja és háziasszonyok óriási tömegei több mint 300 tüntetést rendeztek tegnap az árdragítások és a kormányhivatalokban uralkodó korrupció ellen tiltakozva.

● Angliában szerdán éjfélkor beszüntetik azoknak a rendkívüli vámmilletékeknek a behajtását, amelyeket közel két év előtt vetettek ki ipari cikkek behozatalára és amelyek az izraeli árut is súlyosan érintették.

## A kormány szótöbbséggel fogadta el az új költségvetési javaslatot

Jeruzsálem. (Az Új Kelet tudósítójától). — A Mápám költségvetéssel kapcsolatos követeléseit a kormány nem fogadta el. A tegnapi minisztertanács így szótöbbséggel hagyta jóvá az 1967—1968 évi költségvetési javaslatot, amelyet Pinchász Szapir terjesztett elő. Minthogy a Mápám tartózkodott a szavazástól, a hivatalos jelentés ellenvetés nélkül elfogadott költségvetési javaslatról szótöbbséggel.

A Mápám, mint emlékeztetés, azt követelte, hogy az új gazdasági terv által teremtett munkanélküliség évében a költségvetés bizto-

sítson összegeket a munkanélküliek támogatására, illetve oly munkálatok végzésére, amelyek a munkanélküliséget csökkentenék. Erre a célra százmillió font lett volna szükséges, a Mápám szakértőinek állítása szerint. A kormány ezt a javaslatot elutasította, de időközben a Máarách és a Mápám megállapodtak arról, hogy a három hét múlva kezdődő parlamenti tárgyaláson a Mápám nem fogja a költségvetési javaslat elfogadását megnehezíteni, illetve megakadályozni és így nem fog kormányválságot teremteni.

## „SIEGEL RENDŐRTISZTNEK SZEMÉLYES ÜGYE VOLT MÁLCHI BIRÓVAL”

A törvényszék elnöke megdorgálta Málchi védőjét a tegnapi tárgyaláson

„Felkérem, nagyobb óvatosságot tanúsítson és ne becsméreljen olyan személyeket, akiknek nincs módjukban állításaira válaszolni” — mondotta tegnap a Málchi-ügy tárgyalásán a Jeruzsálemi törvényszék elnöke A.

Rosenblum védőnek, aki éles szavakat használt Siegel rendőrnagy ellen.

Rosenblum védő magyarázni igyekezett Málchi állítását, aki azt mondotta, hogy Siegel rendőrtisztnek személyi oka volt a „számlát rendezni” a bírói hatóságokkal, amelyeknek egyik képviselője Málchi bíró. A védő szerint Siegel rendőrtiszt foglalkozott 1960-ban Slomo Wenkert ügyével, aki a vád egyik tanúja a Málchi-perben. Rosenblum szerint „természetes oka volt annak, hogy Siegel elégedetlen volt, amiért Wenkert könnyű büntetést kapott olyan ügyben, amelyben ő vezette a nyomozást és így érthető, hogy örömmel fogadta, amikor nyomozó lehetett Málchi bíró ügyében.

Becker törvényszéki elnök ekkor megjegyezte, hogy Siegel rendőrtisztet nem idézték be tanuként és így semmi helye annak, hogy a védelem ilyen hangon nyilatkozzék róla.

A védő még hozzátette, hogy Siegel befolyásolta felletését, Karti rendőrezredest, hogy szélsőséges eszközöket alkalmazzon Málchi ellen, mint például a beszélgetések lehallgatása.

A tárgyalást ma folytatják.

**חולון בת-ים**

**CHOLON — BAT-JAM**

k ö z t

e m e l k e d i k

**RAMAT HANASZI**

**רמת חנאסי**

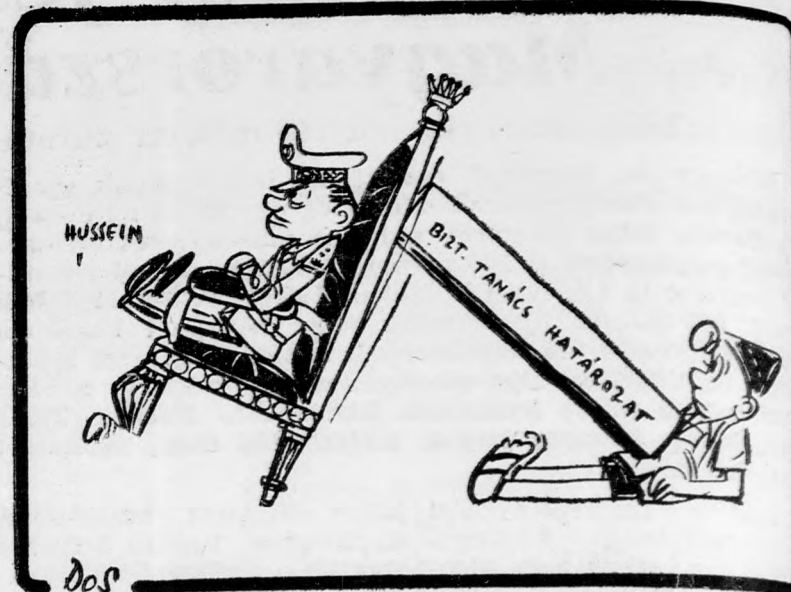
**התנועה**

## Kibővül Izrael és Magyarország árucseréje kerete

Pénteken írták alá Budapesten az 1967 évre szóló kliringegyezményt Izrael és Magyarország között. Jelen volt a helyettes magyar külgügyminiszter, Izrael budapesti ügyvivője.

A megállapodás értelmében 15 százalékkal emelik a két ország export-keretét és az összesen 19 millió dollár lesz. Ebből az izraeli export 9 millió dollár, a Magyarországról Izraelbe irányuló export pedig 10 millió dollár. Izraeli részről J. Katz helyettes országos valutaellenőr vezette a tárgyalásokat.

## BÜN ÉS BÜNHÖDÉS



Kommunista hírforrások szerint:

## Mao Ce-tung a Lin Piao csoport foglyait

A hadügyminiszter a Vörös Gárdát vetette be a pártgépezet ellen — A párt még védekezik — Moszkva heves támadást intézett a kínai vezetők ellen

London (UPI). — Rendszerint jól értesült kommunista hírforrások szerint, Mao Ce-tung, akit külföldön még Kína korlátlan vezetőjének tartanak, valójában Lin Piao hadügyminiszter foglya, amióta az katonai puccs útján magához ragadta a hatalmat. Lin Piao csoportjának nem sikerült teljesen kezébe keríteni a pekingi kormánygépezetet, de a hadügyminiszter erőlyes hadjáratot folytat, hogy teljesen aláaknázza a kommunista pártgépezet azon részeit, amelyek ellenállnak neki.

Mao Ce-tung, aki nyilván túl öreg és nem elég erős ahhoz, hogy védekezzen, gyakorlatilag Lin Piao csoportjának foglya és csak cégér-

ként használják a vezetésért folyó harcban. A Vörös Gárda jórészt Lin Piao teremtménye és most országsszerte a pártgépezet ellen használ-

ják fel a gárdistákat. Mao Ce-tung, aki néhányszor megjelent a nyilvánosság előtt az elmúlt hónapokban egyetlen politikai nyilatkozatot sem tett, bár sokmindent hajtottak végre az ő nevében. Nem lehet tudni, hogy egyáltalán jóváhagyta-e a nevében folyó gárdista kampányt és annak eléggé veszélyes politikai kihatásait.

Lin Piao a jelek szerint urálja a hadsereget, bár eleinte ott is ellenállás mutatkozott. A hadügyminiszter azonban távol tartja a haderőt a hatalmi harcától és a vörös gárdistákat használja fel az úgynevezett „új proletár kulturális forradalom” igen ködös célkitűzéseinek elérésére.

A kommunista hírforrások szerint jellemző, hogy a pártvezetők ellen folyó támadások, beleértve a főtájt és a politikai bizottság tagjait. Ugyancsak állandóan támadják Liu Sao Csi elnököt, akinek nemrégben még a pártban vezető szerepet töltött be. Mindezeket

a megtámadott pártvezetők az azonban eddig nem távolították el, ami annak jele, hogy a párt védekezik és a támadások még nem vezettek sikerhez.

Ugyanez történt vidéken is, ahol a vörösgárdisták helyi és tartományi pártszervezeteket támadtak és azok sikeresen védekeztek. Egyidejűen a Vörös Gárda teljesen háttérbe szorította az ifjú kommunista ligáját, amely a párt hivatalos ifjúsági szervezete de legutóbb ez is feljuttat vékenységet fejt ki.

Tiszázatlan Csu En-laj miniszterelnök szerepe. Róla egyre kevesebbet hallani, de meg nem erősített hírek szerint a gárdisták őt is támadják. A jelek mind arra vallanak, hogy a hatalmi harc még távolról sem ért véget, sőt lehetséges, hogy Lin Piao visszette az első menetét. Adig azonban, amíg azt hirdeti, hogy Mao nevében küzd a pozíciója erős. Persze lényeges változás állhat be az ag Mao hirtelen halála esetén.

Moszkva. (Reuters, UPI). — A szovjet vezetőség tegnap pártfőnökség, a Pravda vezető cikke útján heves támadást intézett a pekingi kormány ellen, amelyet azzal vádolt, hogy

ujabb világháborúba akarja dönteni a kommunista tömböt.

A Pravda széleskörű nemzetközi kommunista akciókat követel az agresszív kínai vonal letérésére és kiemelt, hogy Peking Észak-Vietnám egységes támogatásának elengedése által megkönyíti az ottani amerikai agresszió megállítását. Ugyanakkor a kínai vezetők megragadnak minden alkalmat, hogy kapcsolatok feljussanak a kapitalista világba, mert államokkal, köztük Amerikával is. Nem csoda, hogy a polgári sajtóban hírek jelennek meg Kína hallgatólagos megállapodásáról Amerikával és más kapitalista országokkal — írja a Pravda.

A moszkvai szöcsök nem mulasztja el annak kiemelését, hogy Kínában is sokan ellenizik „Mao Ce-tung antipolitikai vonalát.”

## Amerika hatodik flottája készen áll a bevetésre

Ötven hadihajó, 25 ezer tengerész és kommando, Polaris rakétás atomtengeralattjárók — A rajtaütés napján a flotta hajói felbeszakitották máltai látogatásukat

Nápoly (UPI). — Az Egyesült Államok 6-ik flottája a Földközi-tengeren készen áll a beavatkozásra a Közel-keleten, ha Washington erre megadja a parancsot. „Fel vagyunk készülve minden lehetőségre” — mondotta tegnap a flotta szóvivője a Nápolyban lévő főparancsnokságon. Arra a kérdésre azonban nem válaszolt, hogy különleges köszöntőt rendeltek-e el a közeli feszültség és a Jordániában kitört zavargások miatt ebben a nagyerejű flottában, amely 50 hadihajóból áll és 25 ezer tengerésszel, valamint tengerészeti kommandókatonával rendelkezik. A szóvivő azokra a hírekre sem reagált, amelyek szerint a flotta néhány egysége úgy helyezkedett el, hogy szükség esetén — esetleg légi úton — csapatokat tegyen partra, ha Huszejn segítséget kér.

A flottához közelálló hírforrások azonban elismerték, hogy a 6-ik flotta tervei olyan helyzetekre is kiterjednek, amikor tengerészeti kommandókat repülőgépen vagy helikopteren kell bevetni, vagy pedig amphibikus partraszállást kell végrehajtani, mint 1958-ban Libanonban.

Emlékeztetés, hogy 1958 július 15-én, amikor Camille Chamoun libanoni elnök formálisan segítséget kért Eisenhower elnöktől, a 6-ik flotta tizezer katonát tett partra Libanonban, ahol Fejzszál iraki király meggyilkolásával és az ottani forradalommal egyidőben Nasszer ügynökei a libanoni kormány ellen szerveztek összeesküvést. Ezzel egyidőben Huszejn király kérésére az angolok kétezer kétoernyős katonát küldtek repülőgépeken Jordániába.

Anglia közeli hadereje azóta csökkent, de a 6-ik flotta ma legalább olyan mértékben, vagy talán még jobban fel van készülve partraszállási manőverekre úgy a tengeren, mint légi úton. A flotta vezető egységei közé tartoznak a Sangri-La és az Independence anyahajók, valamint ismeretlen számú Polaris rakétával felszerelt atomhajtású tengeralattjárók. Hadihajói állandó őrjáratokat végeznek a Földközi tengeren, készen a bevetésre.

Egy hivatalos közlemény szerint „a flotta célkitűzése barátságosak, de állandóan készen áll a harcra és fel van készülve a hadviselés minden módjára, a hideg és a meleg háborúra, korlátozott és általános háborúra, atomfegyverekkel vagy konvencionális fegyverekkel.” — A flottának nincs állandó bázisa, de parancsnoka, Frede-

ric Ashworth aitengernagy hajója, az irányított távra-kétakkal felszerelt Springfield cirkáló a francia Rivierán, Villefranche kikötőjében használja. A flotta ellátási központja azonban Nápolyban van.

A 6-ik flotta három fő csoportra oszlik. Az első az anyahajó harci csoport. Ide tartozik a Sangri-La, az Independence, több cirkáló és torpedóromboló, valamint konvencionális meghajtású tengeralattjárók.

A második az amphibikus feladatokat végző csoport, amely különböző típusú am-

## ZAVARGÁSOK JORDÁNIÁBAN

(Folytatás az utolsó oldalon) első jegyzékre, amely még a múlt év december 18-án érkezett, de nem adott választ a második, július 14-én keletkezett jegyzékre.

Jordánia kormánya tegnap cáfolta a Kairó és Damaszkusz által terjesztett hírt, hogy letartóztatták volna Kadri Tukan volt külügyminisztert, valamint a jordáni parlament két tagját, akik a palesztinai felszabadító szervezet tagjai.

A beiruti El Chajat című lap tegnap közölte Faid Emir saudi hadügyminiszter nyilatkozatát, amely szerint

Szaudia nem éri be azzal, hogy húszezer katonát bocsát Jordánia rendelkezésére, hanem készülszégbe helyezi egész hadseregét, amely részt fog venni a Jordánia, vagy bármely más arab állam ellen intézett cionista agresszió elhárításában. Jordániában eddig nem erő-

● El Azhari szudáni elnök, aki felajánlotta közvetítését a jeleni viszályban, tegnap Fejzszál király vendégként hivatalos látogatásra érkezett Szaudia fővárosába.

Tel-Aviv, 18  
(זרח חדש)  
שפה התורנית  
77 טו  
10  
ז"א תנ"ג 11  
XLVII. EBF  
Foszerkesztő  
Felelős szerk.  
Kiadó: Mizra  
Háneg

Jord  
Husszejn  
Kairót  
A hads  
Amman (I  
niai miniszter  
száiban hely  
ték a kijárási  
vádolta Achm  
t és „Jordá  
ták használni  
get és ügy  
zavargások s  
szerint Husz  
trónját fenye  
gogy hadsere  
ban a külüg  
hírt, hogy a  
dániai beavat  
alg megtaga  
Vaszi Tal  
ertekeztetés  
hogy a hadser  
his részét ve  
vargók ellen.  
zecsapásokna  
volt: Jeruzsá  
huszban két-k  
mely. Ramall  
katona veszte

Időj  
A Meteorol  
ap esti jelen  
a felhős időj  
bőmérésüket  
várható ma  
eklekek: Jer  
aviv 26. Hai  
27. Ludd 28.  
27 fok.  
Mordechaj  
Felére  
A sikunü  
évb  
Mordechaj  
lemi sajtókl  
hisztériuma  
ette, hango  
vgr-hajand  
sőkken ma  
A miniszteri  
250 millió f  
Hozzávetőleg  
500 millió fo  
millió fontos  
A jelenlegi  
további 800  
foglalkoztatá  
de lehetsége  
hajtanak a  
előirányzott  
amat is, am  
pítőmunkásk  
kapi foglalk  
hétőve teszi.  
munkanélküli  
mintegy felét  
Hozzávetőleg  
mint ugyanis  
mintegy 35  
hat a muni  
aparosok szá  
A miniszte  
kati költségv  
konttal halad  
évit, ehhez  
számban meg  
vábbi 30 m  
nem vettek  
költség  
tába, mert  
ranciaiként sz  
kával is. Nem csoda, hogy  
a kölcsön  
polgári sajtóban hírek jelen  
nek meg Kína hallgatólagos  
megállapodásáról Amerikával  
és más kapitalista országok  
kal — írja a Pravda.  
A moszkvai szöcsök nem  
mulasztja el annak kiemelését,  
hogy Kínában is sokan  
ellenizik „Mao Ce-tung antipol  
itika vonalát.”